

La Voz de Asturias

FRANQUEO concertado

DIARIO DE INFORMACION

Precio: 10 céntimos

Año XI | Apartado de Correos núm. 29.-Tel. 1492

OVIEDO.-Domingo 13 de Agosto de 1933

Redacción y Administración: Gil de Jaz, 5

Núm. 3.222

Consecuencias de un acuerdo del Consejo de ministros

A Companys le han pedido los catalanes explicaciones por no oponerse a la aprobación en el seno del Gobierno.-Se dice que entre el ministro de Marina y el de Hacienda hay incompatibilidades ya, y se habla de crisis, como consecuencia

Madrid.—Por los Círculos políticos circuló esta noche con insistencia la noticia de que en la Generalidad había producido gran enojo el Decreto aprobado en el Consejo de ministros de ayer, por unanimidad, sin que el conserjero representante de la minoría catalana hubiera opuesto el menor reparo.

Se trata del Decreto relacionado con el traspaso de servicios a la Generalidad y dictando normas para la valoración de los mismos, que el ministro de Hacienda llevó al Consejo de referencia.

El aludido Decreto produjo gran disgusto en Barcelona cuando se conoció su redacción. El disgusto en la Generalidad también fue muy grande.

Los catalanes pretendían que la valoración se hiciera tomando como base la extensión territorial y el número de habitantes, y el ministro de Hacienda dispone que no se tome de base ni lo uno ni lo otro, sino las necesidades regionales.

Se dice también que el ministro de Hacienda, conociendo el criterio de los catalanes, se halla dispuesto a mantener el suyo, y no es aventurado afirmar que si por la presión de los catalanes y por su intransigencia tuviera que ser modificado el aludido decreto, la modificación de referencia no sería firmada por el hoy ministro de Hacienda, ya que el señor Vignales se halla dispuesto a dimitir antes que modificar tal decreto.

También se aseguraba por los Centros políticos que los catalanes amenazan con no transigir, antes al contrario, están dispuestos a retirar su representante en el Gobierno y negar al Gobierno los votos que éste necesita para el "quorum" en la semana próxima.

Porque al conocer los representantes catalanes el decreto de Hacienda relacionado con el traspaso de los servicios a la Generalidad preguntaron al señor Companys como había podido ser aprobado dicho decreto en el Consejo de ministros, sin que hiciera constar su protesta y le pidieron cuentas de lo ocurrido.

Companys contestó, tal parecer, que no se había fijado en el alcance de la aludida disposición.

La persona autorizada que nos refería estos antecedentes, admitía la posibilidad de que quizá en un plazo inmediato presentarían su dimisión, los señores Companys o Vignales y en cualquiera de los dos casos pudieran dar lugar a la dimisión total del Gobierno Azaña.

No obstante se cree que el jefe del Gobierno desde esta fecha al martes realice algunas gestiones para evitar el planteamiento de una crisis que podría saberse cómo se abriría, pero desde luego sería difícil calcular cómo se cerraría.

EL SR. BARNES, EN VALENCIA

Valencia.—Estuvo en esta capital el ministro de Instrucción Pública, quien visitó las poblaciones de Carcagüta y Alcaira y otros pueblos.

Porque que estas visitas tienen carácter político, asegurándose que en breve tomará parte en un acto público.

EL SR. CASARES QUIROGA, EN GALICIA

Lugo.—Acompañado del gobernador civil señor Novo, llegó a esta capital en el expreso el ministro de la Gobernación.

Fue saludado por las autoridades civiles y militares. También acudió a recibirle numeroso público.

A la salida el señor Casares Quiroga revistó la compañía de Infantería que había acudido a rendirle los correspondientes honores.

Después el señor Casares Quiroga

marchó al Gobierno civil, donde descansó unos momentos.

Más tarde fué saludado por diversas comisiones y por los correligionarios.

MARCELINO DOMINGO MARCHO A BARCELONA

Madrid.—El ministro de Agricultura, don Marcelino Domingo, marchó a Barcelona.

Regresará el próximo martes a Madrid para asistir al Consejo de ministros.

LLEGO A SAN SEBASTIAN D. FERNANDO DE LOS RIOS

San Sebastián.—Llegó en automóvil el ministro de Estado.

Poco después recibió en el ministerio de jornada la visita de varios embajadores y ministros plenipotenciarios y diversas personalidades y comisiones de la localidad.

Al recibir a los periodistas les dijo que había celebrado una extensa conversación con el Agregado de España en la Embajada de París, señor Aguinaga, con el que trató de diversos asuntos de interés.

ESPAÑA NO RECLAMO ANTE LOS ESTADOS UNIDOS, SINO ANTE CUBA

Preguntado por la situación actual de Cuba dijo el señor De los Ríos a los informadores que reprodujeran fielmente sus palabras para evitar torcidas interpretaciones:

LOS GRANDES VUELOS

Un aparato italiano amaró violentamente, resultando gravemente herido un general

Valencia.—A las siete de la tarde se amaró violentamente, en aguas de Nazareth, el "hidro" "Iratta", de la Real Marina italiana; procedía de Lisboa y se dirigía a Italia. Iba tripulado por el general de Estado Mayor de Aviación, Julio Valle; el primer piloto, Pietro Valdemiro; el segundo piloto, teniente Eurico Carraccio; el motorista primero, Federico Nicodella; el motorista segundo, Paternoster Aldo; el radiotelegrafista, Carolo Zonini, y el mecánico, Guido Costelli.

El aparato, como hemos dicho, venía de Lisboa de recibir a la escuadrilla del general Balbo, y hallándose a la altura del Cabo San Antonio notaron sus tripulantes ciertas averías en el motor, por lo que decidieron deslizarse hacia Valencia.

Ha resultado herido de gravedad el general Valle, y los demás tripulantes con heridas leves.

El salvamento lo ha efectuado un marinero apellidado Boscá, que estaba dando un paseo en lancha por aquellas aguas, y al ver descender con tanta violencia el aparato, se dirigió a toda velocidad a recogerlo. El "hidro" ha quedado hundido casi por completo, menos la cola.

Los heridos fueron conducidos a la Casa de Socorro del puerto, donde recibieron asistencia de manos del doctor don Antonio Ortega y los practicantes señores Ripoll, Mafé, Botella y Andreu.

Al enterarse de lo ocurrido, el comandante militar envió a un ayudante para que se pusiera a la disposición de los marinos italianos y les ofreciera cuanto fuera necesario.

En estos momentos se espera la llegada del cónsul de Italia para decidir si los marinos han de ingresar en el Hospital Militar de Valencia o han de ser trasladados a un hotel.

FUERON VISITADO POR EL GOBERNADOR EN VALENCIA

Valencia.—El gobernador estuvo esta mañana en el Sanatorio Quirúrgico, donde se hallan hospitalizados los

Y dijo así:

—Carecen de todo fundamento las noticias publicadas en la Prensa de España de que por parte del representante de España en Cuba se habían hecho manifestaciones que podrían ser interpretadas como un requerimiento a otra potencia para que interviniese y garantizase el orden público. España, como el resto de las naciones, ha considerado y considera a Cuba totalmente soberana, y por consiguiente sólo ante la autoridad de Cuba podemos nosotros con signar nuestra protesta y nuestras demandas por daños causados en las vidas y en los intereses de los españoles. Así se comunicó por el ministro de Estado a nuestro embajador en Cuba y luego confirmo que en efecto se halla formulado una reclamación y una protesta ante el Presidente de la República y el subsecretario de Estado cubano.

VISITA DEL REPRESENTANTE DE "ASTILLEROS LUZURIAGA"

San Sebastián.—Visitó hoy al ministro de Estado el representante de los "Astilleros Luzuriaga", con objeto de hablarle de la conveniencia de que los barcos de pesca que Rusia va a mandar construir, se hagan en dichas factorías.

El señor De los Ríos le contestó que para ese asunto tendría que dirigirse al ministro de Industria y Comercio.

tripulantes del "hidro" italiano que cayó ayer.

El general Valle se encuentra en estado satisfactorio.

Los demás heridos se hallan bastante mejorados.

LOS AVIADORES ITALIANOS EMPRENDE LA ULTIMA ETAPA

Lisboa.—A las cuatro de la madrugada se dirigieron los aviadores italianos a los aparatos. Algunos pilotos fueron llevados al puerto en hombros de sus simpatizantes.

A esta hora ya se congregaba en el puerto una gran muchedumbre para presenciar la salida de las escuadrillas. Un espectador cayó al mar, pero no sufrió más que el remojón.

A las cinco llegaron el embajador de Italia en España, y el representante italiano en Lisboa.

El público prorumpió en vivas a Italia, Mussolini y Balbo, y éste agradeció las aclamaciones de afecto.

A Balbo le fueron regaladas tres carabelas en miniatura, de filigrana de oro.

A las seis la escuadrilla de Balbo levantó el vuelo y poco después lo hicieron las diez y ocho restantes.

Antes de partir los aparatos describieron un pequeño círculo sobre Lisboa.

A las nueve y diez se reciben noticias de que los aparatos italianos han pasado sobre Tánger.

LOS HIDROS PASAN SOBRE CARTAGENA

Cartagena.—A partir de las once de la mañana comenzaron a pasar los hidros italianos.

EL PASO POR EL ESTRECHO DE LA ESCUADRILLA "BALBO"

Gibraltar.—A las 11,30 de la mañana comenzaron a pasar sobre esta población los hidros italianos.

Los Alcázares les dieron escolta.

La Habana.—Los jefes de la sublevación contra Machado, son Mario de la Torre, en nombre de la aviación; el coronel Sangüi, de la Artillería de Campo Columbia; comandante Pallacio, del Fuerte Cañales; el comandante Alonso, de los cuarteles de Máximo Gómez; coronel Caricante, del Fuerte Naval de Punta; el coronel Horacio Ferrer, en nombre de la capital.

UNO DE LOS SUBLEVADOS RELATA EL MOVIMIENTO

Uno de los sublevados hizo un relato de los sucesos de ayer y del envío del ultimátum a Machado.

Al estallar la sublevación, debían apoderarse del Castillo de la Fuerza, aconsejando a los demás Cuerpos del Ejército que se unieran al movimiento, cuyo fin era evitar el derramamiento de sangre, entre el Ejército y la intervención norteamericana.

Los sublevados fueron al Palacio presidencial conferenciando con el jefe del Ejército general Herrera para que obligara a Machado a dimitir, concediéndole un plazo de veinticuatro horas.

Herrera pidió que se ampliase a cuarenta y ocho horas, a lo que no se accedió.

Al conocer Machado esta noticia, acompañado del ministro de Estado, señor Orestes Ferrara, abandonó el Palacio presidencial, y se trasladó al campamento militar de Campo Columbia, donde habló a los sublevados.

Estos dijeron a Machado que abandonara la Presidencia, y al hacerlo le aconsejaron a Machado que abandonara el Poder sin necesidad de tener que derramar ni una gota de sangre, pues estaban dispuestos a evitar el combate.

MACHADO ANUNCIA LA DIMISION

Una información autorizada, pero que todavía no ha tenido confirmación, dice que Herrera comunicó a todos los jefes del Distrito militar, que Machado había redactado un permiso de vacaciones. Como consecuencia de esto, los más antiguos miembros del Gobierno han dimitido. Se dice que será elegido Herrera Presidente provisional.

Se dice que esta solución no satisfizo al Ejército, pero el Embajador yankee la ha aprobado como solución temporal, para evitar nuevos desórdenes.

Se sabe que la fuerza hace guardia en los alrededores donde se halla Machado, y parece que todo se aplaza desde que se sabe que está dispuesto a dimitir.

PROBABLES SUSTITUTOS DE MACHADO

Entre los varios nombres que figuran como posibles Presidentes, se señalan los de Carlos Céspedes, ex ministro de Estado; Juan Edelmár, Juez del Tribunal Supremo; Raúl Trelles, también Juez; el Presidente del Tribunal Supremo Juan Quirós y otros.

MACHADO ENVIA UN MENSAJE AL CONGRESO

Habana.—A primera hora de la tarde, el ministro de Estado anunció oficialmente que Machado había dirigido un mensaje al Congreso pidiéndole autorización para comenzar las vacaciones, con el propósito de dimitir después.

Muy de mañana estuvo en el Palacio de la Presidencia, y a las nue-

ve y media marchó a sus posesiones.

Autorizadamente se afirma que ha redactado un mensaje al Congreso pidiéndole autorización para comenzar las vacaciones y dimitiendo al mismo tiempo.

EL PUEBLO ACOGE CON JUBILO LA DIMISION DE MACHADO

El pueblo acogió complacido la dimisión de Machado. La gente impaciente, se lanzó a la calle estacionándose frente a las Redacciones de los periódicos.

A las ocho y media, el representante de los elementos militares y el de las organizaciones políticas, han pronunciado un discurso, diciendo que no quieren que ningún militar ni ningún político sea Presidente de la República.

Se dice que el Embajador de Norteamérica se propone entrevistarse con Sangüi, para conocer la actitud de los militares en el pleito político.

MACHADO, RESIGNO LOS PODERES A LAS SIETE DE LA TARDE

A las siete de la tarde, hora de

Madrid, Machado resignó los Poderes.

Los partidos políticos han acordado que sea sucesor Céspedes Ortiz, ministro de Educación.

LA MULTITUD ASALTA EL PALACIO PRESIDENCIAL

Dos mil personas han asaltado el Palacio presidencial, sin que la fuerza pública pudiera contener a la multitud.

Los asaltantes invadieron las habitaciones, destruyeron multitud de objetos y rompieron muebles y libros, que arrojaron luego por las ventanas.

La policía fué insuficiente para contener a la muchedumbre.

HERRERA ASUME LA PRESIDENCIA DURANTE UNAS HORAS

Machado fué al Congreso a resignar los Poderes, de los que se hizo cargo el general Herrera, que no dimitió. Este asumirá la Presidencia de la República y del Gobierno, durante unas horas.

PILOGO DE LOS SUCESOS DE AGOSTO

El general Cavalcanti ingresó en un penal.- En cinco automóviles salieron para Valencia los condenados a diversas penas

Madrid.—Cerca de las tres de la madrugada salieron por la carretera de Valencia cinco automóviles de la Dirección general de Seguridad, ocupados por paisanos y Guardia civil.

Se trata de una expedición organizada para trasladar a diferentes penas a los condenados con motivo de los sucesos de Agosto.

Los automóviles se dirigen al Penal de San Miguel de los Reyes.

SE CREYO QUE CAVALCANTI HABIA LLEGADO A SAN MIGUEL DE LOS REYES

Valencia.—Hoy circuló el rumor de que el general Cavalcanti venía a cumplir la condena en el Penal de San Miguel de los Reyes. La noticia no tuvo confirmación.

En un automóvil de la Dirección general de Seguridad, llegaron los condenados por los sucesos de Agosto don Juan Ozaeta, José Sánchez, Ricardo Uragón y Tarsilo Ugarte, los cuales ingresaron en el Penal.

EL GENERAL CAVALCANTI SUFRIRIA PRISION EN ALICANTE

Alicante.—Después de las doce y media de la mañana llegaron a esta capital los automóviles que conducen a los condenados por la Sala sexta del Tribunal Supremo, entre los que figura el general Cavalcanti.

Después de las operaciones de reconocimiento y filiación ingresaron los aludidos condenados en las celdas individuales que les fueron asignadas en la galería número 1.

Cavalcanti preguntó al jefe de la Prisión cómo era la vida que se llevaba en el Establecimiento, y como aquél le contestara que el régimen era riguroso, Cavalcanti replicó que estaba dispuesto a no quebrantar la disciplina, pues estaba acostumbrado a obedecer.

EL GENERAL FERNANDEZ PEREZ NO VA, POR AHORA, AL PENAL, POR HALLARSE ENFERMO

Madrid.—En el ministerio de Gobernación dijeron a los periodistas que el señor Casares Quiroga había llegado sin novedad a Lugo.

También dijeron que en toda España existía completa tranquilidad.

Asimismo manifestaron que no era cierto, como un periódico había afirmado, que el general Fernández Pérez formara parte de la expedición de condenados por los sucesos del mes de Agosto del pasado año, que fueron conducidos al Penal de San Miguel de los Reyes, toda vez que dicho general continúa hospitalizado.

Ante la próxima sementera La Confederación de patronos Agrícolas celebrará en Septiembre una asamblea

Madrid.—La Confederación Española de Patronos Agrícolas recoge en una nota los deseos de diversas entidades agrarias españolas que solicitan que la Confederación sea asesora sobre la posición a adoptar y criterio a seguir ante la próxima sementera.

Ante ello anuncia la Confederación que en primeros de Septiembre se celebrará una Asamblea de carácter nacional, que sirva de asesoramiento del Gobierno, cualquiera que éste sea, y para exponer el criterio de los patronos agrícolas ante la realidad y las perspectivas encontradas.

Preparación de esta Asamblea serán las consultas y asesoramientos de los organismos provinciales.

De una denuncia Prestó declaración el director de Solidaridad Obrera

Barcelona.—Ante el Juzgado especial que instruye el sumario por las detenciones de Badía y de la F. A. I., prestó declaración el director de "Solidaridad Obrera", el cual parece que se ratificó en las manifestaciones hechas anteriormente.

PIDA USTED EL REFRESCO DE MODA

TRINARANJUS

Unico legítimo de jugo y pulpa de naranjas

LOS ATRACADORES GANAN EN AUDACIA

En un café de Barcelona se desarrola una verdadera película

FALECIO EL CHOFER AGREDIDO AYER

Madrid.—El Juzgado de guardia continúa sus trabajos en el sumario que se instruye por el atentado de que fué víctima el chófer Sergio Emelin en el camino alto de San Isidro.

Se efectuó un careo entre el muchacho Pascual Sánchez, que vió correr a los atracadores, y Lorenzo García Guzmán "El Negro", ignorándose el resultado de dicha diligencia.

Poco después compareció a declarar un amigo de "El Negro", quien parece manifestó que Lorenzo García Guzmán había estado metido en el río Manzanares desde las dos de la tarde hasta que todos fueron juntos a la taberna.

Ha sido detenido por sospechoso un individuo, llamado Rafael Cobena Hernández, sujeto de malos antecedentes, el cual, en su declaración, negó toda participación en el hecho.

Por disposición del juez, los aludidos detenidos ingresaron en la Cárcel, en calidad de incommunicados.

Existe la impresión de que dichos sujetos no han tenido participación alguna en el atentado.

FALLECE EL CHOFER EME-LIN

Madrid.—En el Equipo Quirúrgico, donde fué sometido a una delicada operación para poder extraerle el proyectil, dejó de existir hoy el chófer Sergio Emelin Lloriz.

El cadáver fué trasladado al depósito judicial, y esta tarde le será practicada la autopsia.

AUMENTAN LOS ATRACOS

Barcelona.—Esta mañana, a las once, se registró un intento de atraco en el café Oro del Rhin, en la calle de las Cortes, esquina a la Rambla de Cataluña.

Dos individuos entraron en el café y dieron a un botones que querían ver al encargado para ofrecerle unos artículos.

Uno de ellos llevaba una maleta propia de viajante.

El botones, para llevarles a donde se encontraba el encargado, les indicó una escalera de caracol, y va en ella, uno de los dos desconocidos se cubrió el rostro con un pañuelo encarnado.

Apenas habían entrado en la oficina, los atracadores se abalanzaron sobre el encargado, con el fin de apoderarse de las llaves de la caja.

Al ruido del forcejeo, acudió Juan Saldó, ayudante del encargado, y al ver a éste seriamente comprometido, acudió en su auxilio, pero fué derribado por un atracador, que le dió un golpe en la cabeza con la culata de una pistola.

Los camareros se apercibieron entonces de lo ocurrido, y subieron a la oficina, y los atracadores, pensando sólo en huir, para abrirse paso hicieron dos disparos sobre Saldó, que resultó herido.

Los atracadores se dieron a la fuga, pero perseguidos por una pareja de guardias de Seguridad y un guardia urbano, fué detenido uno de ellos por este último agente.

El otro fué detenido en el portal de una casa.

El público, enterado de lo que había ocurrido, trató de linchar al detenido, siendo necesaria la intervención de la fuerza pública para protegerle.

Saldó fué asistido en un dispensario próximo.

ESTADO DE ATRACADORES Y ATRACADOS

Barcelona.—Con relación al atraco que esta mañana se intentó cometer en el café "Oro del Rhin", se conocen algunos otros detalles.

El señor Saldó presenta siete

contusiones en la cabeza y dos heridas por arma de fuego. Su estado es de bastante gravedad.

En cuanto a los atracadores tuvieron que ser asistidos de múltiples erosiones y contusiones ocasionadas por el público, que quería lincharlos.

Dijeron llamarse Manuel Gallego Valdecilla, de treinta y dos años, a quien se le ocupó una pistola y dos cargadores, y Guillermo Lamb, de nacionalidad inglesa. Este arrojó al suelo cuando iba a ser detenido, una pistola y otros dos cargadores. Lleva residiendo en España seis años. Es hijo del director

técnico de la casa editora de discos gramofónicos "La Voz de su Amo".

Se practicó un registro en el domicilio de Guillermo, que es el mismo de su padre, encontrándosele otra pistola. La familia de Lamb se halla en buena posición, como lo prueba el hecho de que por el piso que habitan paga su padre cuatrocientas pesetas mensuales. Guillermo Lamb es dueño de un balandro.

Valdecilla posee un salón de fotografía.

Saldó dijo que los atracadores iba bien vestidos, y que uno de ellos cubría la cara con un pañuelo encarnado. Los golpes que recibió Saldó le hicieron caer al suelo sin sentido, y por consiguiente los disparos le fueron hechos cuando se hallaba en tierra.

La detención de los atracadores debe a la intervención de un dependiente de una repostería, llamado Vicente Rabosa, de diez y siete años de edad, quien salió en persecución de aquéllos cuando huían, hasta lograr que los detuvieran. Los ladrones se habían metido en un automóvil, en la trasera del cual se sentó Vicente, dispuesto a no perderles de vista. Un autocar impidió al cruzarse en la calle que el coche en que iban los atracadores continuara su marcha, siendo entonces alcanzados por los dos guardias.

A duras penas pudo conseguirse que el público no linchara a los ladrones.

ATRACO A MANO ARMADA

Barcelona.—En el Pasaje Roma dos individuos, pistola en mano, le quitaron a un transeunte la cartera con cincuenta pesetas.

DETENCION DE UN PISTOLERO

Barcelona.—Por la Policía fué detenido en la Avenida Icaria un pistolero. Otro individuo que le acompañaba, logró huir.

Se supone que ambos preparaban un atraco.

La renombrada

MAGNESIA "ROLY"

FOSFO-SILICIADA

combate radicalmente, con éxito sorprendente, la Hiperclorhidria y enfermedades derivadas, tales como dolores gástricos, acideces, inflamaciones, pesadeces, malas digestiones, etc.

Venta en las buenas Farmacias.

Asaltan un Ayuntamiento Y son multadas treinta y un personas

Cáceres.—Hace días algunos elementos de las derechas asaltaron el Ayuntamiento de Alcuéscar, obligando al alcalde y a los concejales a que abandonaran inmediatamente el edificio.

Enterado de lo ocurrido, el gobernador envió un delegado para instruir diligencias y emitir el oportuno informe.

Como consecuencia de éste, impuso el gobernador multas de quinientas pesetas a cada una de las personas que participaron en el referido asalto. Los multados son treinta y uno y entre ellos figuran algunas mujeres.

Todos los multados son destacados elementos de las derechas.

La Habana.—Ha sido muerto a tiros el general Jiménez. La muerte del dicho general Jiménez, jefe de la policía de Machado, la hicieron los soldados cuando Jiménez disparó sobre un hombre que a grandes voces celebraba la caída del dictador.

Todos los partidos políticos están de acuerdo en que Céspedes suceda a Machado.

El departamento de Guerra ha dado órdenes para que las fuerzas se sitúen estratégicamente con el fin de evitar los desmanes de la multitud embriagada por el triunfo.

Millares de automóviles recorren las calles, reflejando el júbilo.

Se ha efectuado la proclamación de Céspedes como Presidente provisional.

Ha sido incendiado el periódico "El Heraldo de Cuba", cuyo edificio quedó destruido.

El Embajador de Norteamérica ha indicado la conveniencia de que se adopten medidas para evitar continúan los excesos del pueblo.

El beneplácito del Ejército por el nombramiento de Céspedes fué

GRAN BARATO

ALMACENES MUEBLES

PLAZA CATEDRAL

Enormes descuentos este mes y el próximo en

COMEDORES

DORMITORIOS

DESPACHOS

Y OTROS ARTICULOS.

NO CONFUNDIRSE

Plaza Catedral

Obras hidráulicas

Se construirá un pantano en Valdepeñas

Valdepeñas.—El ministro de Obras Públicas enviará una comisión de técnicos con objeto de estudiar sobre el terreno la construcción de un pantano denominado de "Marisánchez", con lo cual se podría proporcionar trabajo a unos mil obreros.

EL HIJO DE ROOSEVELT EN MADRID

España es un país encantador y nuestras fiestas hermosas

Madrid.—Continúa en Madrid el hijo del Presidente de los Estados Unidos Mr. Roosevelt, quien se muestra entusiasmado de su estancia en España.

Conversando hoy con los periodistas, éstos le hicieron algunas preguntas, entre las cuales no faltó la relacionada con las corridas de toros, diciendo con respecto a éstas que era un espectáculo que no olvidaría jamás. Se muestra encantado de dicha fiesta y añadió que mientras permanezca en España aprovechará cuantas ocasiones se le presenten para asistir a las corridas de toros, como hará mañana que visitará Toledo.

Continuará luego viaje por Andalucía y a fin de mes emprenderá el regreso a su país.

Sobre política no quiso hablar.

Sanitander.—El señor Jiménez Asúa, que salió anoche para Madrid, hizo antes unas interesantes declaraciones a los periodistas.

Está de acuerdo con el señor Besteiro en que el socialismo debió colaborar hasta aprobar la Constitución, pero a partir de este momento y de la elección del Presidente de la República, el socialismo debió pasar a la oposición.

Respecto a las manifestaciones del señor Largo Caballero, acerca de una posible dictadura, dijo que este punto es muy complicado y que la posición del señor Besteiro le parecía más acertada.

Añade que no tiene simpatía por los Gobiernos autoritarios.

Acerca de la salida de los socia-

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

Ha corrido la sangre en Cuba, y mueren quince hombres de la guardia del general Machado

patentizado con el disparo de 21 cañonazos en la fortaleza de Cabañas. Herrera ha quedado como Secretario del Departamento de Guerra.

Horas antes de la dimisión todo el Ejército se había lanzado contra Machado, secundándole también la policía.

Machado ha salido para las Islas Bahamas.

MACHADO HABIA PEDIDO APOYO AL EJERCITO

Se sabe que Machado, al tener noticia del movimiento, requirió la ayuda del Ejército para hacer frente a la rebelión y a la intervención de Norteamérica, pero la respuesta del Ejército fué pidiendo la inmediata dimisión.

La guardia continuó a su lado, hasta que la aviación amenazó con bombardearla.

EN EL ASALTO AL PALACIO PRESIDENCIAL RESULTARON DOCE MUERTOS

La Habana.—En los sucesos de hoy ha habido doce personas muertas y veintinueve heridas.

Los congresistas han expresado el temor de ser agredidos.

Muchas casas de los machadistas han sido saqueadas.

En el saqueo al Palacio Presidencial mataron a quince policías de Machado.

Se apoderaron de un gran piano de cola, y fué llevado a las oficinas de un periódico de la oposición, donde quedó hecho astillas.

Se dice que el alcalde de la Habana, señor Izquierdo, ha sido asesinado.

SE IGNORA EL PARADERO DE LA FAMILIA DE MACHADO

La Habana.—Se sabe que el general Machado salió en automóvil acompañado con cinco o seis guardias.

Se ignora el paradero del resto de la familia.

MANIFESTACION ROJA CONTRA MACHADO

Madrid.—La Junta Directiva de la Juventud Hispano Americana había solicitado de la Dirección general de Seguridad el oportuno permiso para celebrar una manifestación ante la Embajada de Cuba con objeto de protestar de la política del Presidente Machado.

Dicha autorización fué denegada por la autoridad, pero no obstante unos cuantos comunistas se congregaron a las ocho y media de la noche en la Plaza del Callao y formaron una manifestación, al frente de la cual iba un individuo que llevaba una bandera roja.

EL DOCTOR

Alvaro F. Valvidares

Suspende la consulta en su laboratorio hasta nuevo aviso.

Cuando la aludida manifestación llegaba frente al edificio de la Telefónica salieron a su encuentro los guardias de Asalto y lograron disolver a los manifestantes, pero poco después se rehicieron éstos, dirigiéndose al Paseo de Recoletos, donde nuevamente fueron disueltos por la fuerza pública.

Se practicaron dos detenciones.

DISCURSO DE LARGO CABALLERO

Madrid.—El ministro de Trabajo, señor Largo Caballero, explicó una conferencia en la Escuela de Verano de la Juventud Socialista de Torrelodones.

El tema de la conferencia fué "El posibilismo socialista".

Aludió a la actuación del partido para traer la República e insistió en los argumentos expuestos en su conferencia de Madrid, en los que se ratificó.

También dijo que en el futuro el partido socialista tiene que laborar para la conquista de mayor número de puestos en Ayuntamientos y en las Cortes. No le asusta ese aumento ni que los individuos que se afilian al partido no tengan la disciplina necesaria.

Si los socialistas, por tener mayoría, se ven obligados a asumir el Poder, no realizarán de una manera inmediata un programa netamente socialista, pues tienen que luchar contra la burocracia, el Ejército, la Policía, los Tribunales, la Prensa y la clase patronal. Porque el Gobierno sea socialista—agregó—no han de ser socialistas todos.

Afirmó que los socialistas se hallan preparados para desempeñar los más elevados cargos y de mayor responsabilidad.

Terminó diciendo que hay que estar preparados para dirigir la revolución social, teniendo la voluntad educada en los propósitos de vencer.

UN PROPIETARIO ASESINADO A TIROS

Tenerife.—El conocido agricultor y propietario Ismael Machado, ha sido asesinado de tres tiros de revólver.

Parece que había forcejeado con el agresor.

No se cree que el móvil haya sido el robo, puesto que sobre la mesa se encontró la cartera intacta.

TRAJES A MEDIDA DE LANA POR 75 PTAS.

Trajes a medida de Estambre por 85 ptas.

Trajes a medida de Cheviot por 95 ptas.

Garantizamos la hechura

EL ESCUDO, UPIA, 56, OVIEDO

La vuelta ciclista a Galicia

Pontevedra.—Se corrió la sexta etapa de la vuelta ciclista a Galicia, que comprendía el recorrido Cortiña-Pontevedra, con un total de 239 kilómetros.

La media horaria en esta etapa fué de 17 kilómetros.

Llegó el primero Agustín González, que invirtió en el recorrido 10 horas 47 minutos y 45 segundos.

Le siguieron Balchero, Tuero y otros catorce corredores más que emplearon en el recorrido igual tiempo que el primero.

La clasificación general es la siguiente:

Primer lugar, Cardona, con 36 horas, 51 minutos y cinco segundos.

Segundo lugar, Cardona, con 36 horas, 51 minutos y 30 segundos.

Tercer lugar, Ezquereta, con 36 horas, 58 minutos, 45 segundos.

Siguen Montero, Abundio y otros.

ACUERDAN PERSISTIR EN EL PARO

Sevilla.—En el Cine Filología se celebró una reunión de obreros del puerto, bajo la presidencia del señor Balbontin.

Los reunidos acordaron persistir en la huelga hasta que sea reconocido el Sindicato.

Al salir fué detenido uno de los asistentes a la reunión, ocupándole una pistola.

También fué detenido otro, que llevaba hojas clandestinas para repartir.

LLEGA A ITALIA LA ESCUADRILLA DE BALBO

Ostia.—A las seis y media comenzaron a llegar los hidro de la escuadrilla del general Balbo.

Acudió a recibirlos una multitud enorme.

El amaraje se hizo de una manera perfecta.

Mussolini y los representantes diplomáticos se hallaban en una tribuna especialmente levantada.

Marinetti leyó por medio de un altavoz una poesía en la que glorificaba la hazaña de Balbo y sus oficiales.

El primer aparato que tomó tierra fué el del general Balbo, quien después de saludar a la romana, se dirigió a Mussolini, fué abrazado por éste.

Se les hizo objeto de un grandioso recibimiento a los tripulantes de los hidroaviones.

AGENCIA TRAFAPARTADORA

HAY PIEZAS DE REPUESTO

CAMIONES RAPIDOS

R E O

UNA OPINION POLITICA DE GIMENEZ ASÚA

Los socialistas debieron pasar a la oposición hace tiempo

litgas del Poder, dijo que el momento porque atravesamos es difícil para su retirada y que son las fuerzas republicanas las que han de determinar este momento.

Declaró que no es partidario de las elecciones inmediatamente después de la salida de los socialistas del Poder, sino pasado algún tiempo, para que el Gobierno estudie una porción de cuestiones fundamentales.

Cree que en Noviembre próximo serán convocadas las elecciones municipales.

La salida de los socialistas del Gobierno no determinará la formación de un Gobierno homogéneo, y todo lo que vaya contra esto creará más dificultades a esa salida.

EL DOCTOR

Alvaro F. Valvidares

Suspende la consulta en su laboratorio hasta nuevo aviso.

Cuando la aludida manifestación llegaba frente al edificio de la Telefónica salieron a su encuentro los guardias de Asalto y lograron disolver a los manifestantes, pero poco después se rehicieron éstos, dirigiéndose al Paseo de Recoletos, donde nuevamente fueron disueltos por la fuerza pública.

Se practicaron dos detenciones.

DISCURSO DE LARGO CABALLERO

Madrid.—El ministro de Trabajo, señor Largo Caballero, explicó una conferencia en la Escuela de Verano de la Juventud Socialista de Torrelodones.

El tema de la conferencia fué "El posibilismo socialista".

Aludió a la actuación del partido para traer la República e insistió en los argumentos expuestos en su conferencia de Madrid, en los que se ratificó.

Encáustico Enol

Inmejorable para Suelos

CALDAS DE OVIEDO

Reumas - Catarros - Consecuencias gripales - Hipertensión

GRAN HOTEL DEL BALNEARIO

Pensión completa desde 11 pesetas.

15 de Junio a 30 de Septiembre

CARTELERA

CINEMA TORENO A las 4 y 11:2 - 7 y 11:2 y 10 y 11:2

Reposición de la película de misterio e intriga:

¿QUIEN ES EL CRIMINAL? p r el gran actor PETER LORRE

Día 7, Opera flamenca. Un solo día de actuación. Gante y baile jondo.

TEATRO DEL PRINCIPADO Hoy - A las 4,15 - 7,30 y 10,45

MONSIEUR, MADAME Y BIBI

Un film lleno de alegría, estupendamente concebido y perfectamente realizado.

Mañana: Joan Crawford y Clark Gable en «SALVADA»

JOYERIA

PEDRO ALVAREZ

OVIEDO

Gran surtido en copas de sport

LA SITUACION SOCIAL EN LA FELGUERA

En la asamblea celebrada en la mañana de ayer, se tomó el acuerdo de reanudar los trabajos el martes, por no poder hacerlo el lunes

(De nuestro corresponsal)

Después de la terminación de la asamblea que concluyó con el conflicto metalúrgico, se formó animado paseo en la calle de Pedro Duro, reflejándose en el rostro de los felguerinos la satisfacción y la alegría ante el resultado de la reunión.

Al tenerse noticia de que mañana lunes se reanudarán los trabajos en algunos servicios la alegría iba en aumento, abrazándose unas personas a

Lo VELOZ unido a lo SEGURO

otras con gran regocijo. Para el día 21, al cumplirse los nueve meses justos del planteamiento de la huelga, se hallarán trabajando, según el señor Cabrera, unos mil y pico de obreros, y en la semana restante otros cuatrocientos, quedando solamente en la calle los de aquellos servicios como hornos de cok y altos hornos, que tardarán aproximadamente unos 40 días.

También había la nota sentimental, y eran los obreros a los cuales les tocaba cesar, sentimiento no por haberse arreglado el conflicto, no; antes al contrario, por haberse acordado no conceder el subsidio, basándose en la táctica sindical, pues nos decían estos obreros que si las 100 y 150 pesetas que se había acordado darles en la primera asamblea, no eran lo suficiente para sostener un hogar, peor se hallaban ahora, en que no tenían para nada.

Debiera imponerse el espíritu de sacrificio, teniendo en cuenta la situación de estos 250 compañeros, y acordar nuevamente el darles el subsidio que, en principio, se votó.

Se habla de organizar una fiesta para celebrar la vuelta al trabajo y la normalidad en La Felguera.

INCENDIAN TRES VARAS DE HIERBA

Hacia las once y media de la noche del viernes, en el barrio del Llanguero, de esta parroquia, incendiaron tres varas de hierba del obrero de la Cooperativa Eléctrica Basilio Cuevas, valoradas en unas seiscientas pesetas.

La esposa de este obrero sintió andar por la huerta, pero no dió importancia, creyendo que era gente que pasaba a la fuente de La Faya.

Este acto se cree que fué debido a represalias por no haber prestado solidaridad los obreros de la Cooperativa Eléctrica a los metalúrgicos de La Felguera.

Fuó duramente censurado este atentado, y se excita a las autoridades a que persigan estos actos, ya que se repiten, y que se castigue duramente a sus autores.

AVISO A LOS INGENIEROS Y EMPLEADOS

Por la Dirección de la "Duro Felguera" se han cursado avisos telegráficos a los señores ingenieros que se hallan en el extranjero, para que retornen inmediatamente a ésta, con el objeto de intensificar lo más posible los trabajos de reparación de las diversas máquinas.

AVISO DE LA EMPRESA

La Dirección de la Fábrica nos hizo entrega del siguiente aviso con el ruego de su publicación:

AUTOPLANO - 6

Terminada la huelga de esta Fábrica, se avisa por este anuncio al personal, para bien personalmente o por medio de algún familiar se presente en la portería a recoger y llenar la papeleta, para conocer en un plazo de seis días quienes, por no haber sido baja o ausentado definitivamente, han de formar la nueva plantilla.

Con el mismo fin, y en el mismo plazo, deberán solicitar en las oficinas

después que el Comité dé cuenta de las gestiones que haga con la Empresa, y a la que se propone visitar en la misma tarde de hoy sábado, para darle notificación de los acuerdos que la asamblea tomó.

NO SE REANUDAN LOS TRABAJOS EL LUNES

Por dificultades surgidas en la apreciación de la lista entregada por la Sociedad "Duro-Felguera" al Comité de huelga, y que necesita aclaración, para que después la asamblea tome el acuerdo que estime conveniente, no se reanudarán los trabajos mañana lunes, como se había dicho en un principio.

LA ENTREVISTA DEL COMITÉ DE HUELGA CON LA EMPRESA

A las cuatro y media de la tarde acudió el Comité de huelga a las oficinas de Duro Felguera para comunicar a la Dirección los acuerdos adoptados en la Asamblea celebrada por la mañana en el Teatro Pilar Duro. La entrevista con el señor Cabrera se prolongó hasta las siete y media.

Igualmente se ha avisado a los empleados de los talleres, para que el lunes acudan a la hora reglamentaria a fin de disponer el servicio de los obreros que ese día reanudarán las tareas.

LA ASAMBLEA DE AYER

Ayer por la mañana se celebró en el Teatro Pilar Duro nueva asamblea para dar cuenta de los últimos trámites para la solución de la huelga.

Como nos agobia la falta de espacio, nos referiremos brevemente a los asuntos tratados.

Un miembro del Comité dió cuenta de la entrevista con la Dirección de la empresa, con la que se trató de los siguientes extremos:

Lo BELLO a lo ECONOMICO

Primero. Los obreros de la traída de aguas de Mieres que habían abandonado el trabajo por solidaridad con los huelguistas, quedando la Empresa en colocarlos y caso de que precisara de más daría ocupación a los obreros sobrantes en la proporción que le correspondiera, pues aquellas obras, en virtud de un contrato, obligan a colocar en ellas un tanto por ciento determinado de obreros de Mieres.

Segundo. La jubilación con cinco pesetas diarias para todos, comprendiendo entre los que ahora se jubilan los 15 que la Empresa retiró al principio del conflicto.

Tercero. Los obreros que no han disfrutado las vacaciones que el Comité gestione el disfrute, y en el mismo sentido para los obreros sobrantes.

Cuarto. La manera de reintegrarse los obreros al trabajo, y en la que la Empresa dispone que tendrán que ser todos objeto de nueva filiación, con es ampillado de las huellas dactilares, y que tendrá que ser puesto en cumplimiento en el segundo día de volver al trabajo por exigirlo así la nueva Ley de Accidentes del Trabajo, debatiéndose algún tiempo sobre este punto y siendo aprobada esta base por la general cuando el presidente la sometió a votación.

Quinto. La reorganización de los trabajos en los talleres de laminación, aclarando un miembro del Comité que sobre este asunto nada habían tratado con la Dirección.

Sexto. Un obrero propone que para la reorganización de los servicios en el taller de reparaciones alternen los obreros para que no haya desigualdad y se repartan los días entre todos, con testándole un miembro del Comité que la Dirección les había dicho que ella tenía pensado poner turnos para el secado y limpieza de máquinas, y que no consentiría en trabajos de turnos, como en altos hornos y demás talleres de trabajos continuos, el que se se trabajase más que los seis días semanales.

Consultada la asamblea por el presidente si está conforme con el reparto de días entre todos hasta que los trabajos estén normalizados y designar una comisión en todos los talleres para colocar mayor número posible de obreros en cada uno, se acuerda así.

Séptimo. Se acuerda asimismo que el Comité reclame el importe en metálico de la semana de vacaciones retribuida para los obreros de Nitrógeno, por ser obreros en paro forzoso.

Octavo. Un miembro del Comité advierte que pidan a la Empresa que para todos los obreros de servicios generales que tengan que turnar, de momento se les abone el tanto por ciento que les corresponda como extraordinario, facultando al Comité para tramitarlo con la Dirección.

Noveno. El asunto del carbón se aprueba que se pida a la Empresa que tan pronto ingresen los primeros obreros al trabajo se les dé el vale para el carbón a todos los obreros, por mediación de los sobrantes, quienes también efectuarán el descuento de su valor.

Décimo. En el asunto de los extra ordinarios y contratos en talleres de oficios y servicios generales, queda autorizado el Comité para comunicar a la Empresa que no podrán realizarse mientras haya obreros en la calle, concretando la jornada a las 48 horas semanales. Se amplía la proposición a los talleres de laminación en el sentido de que a la falta de un obrero no doble el relevo, y que la falta sea cubierta por un obrero de servicios generales.

Undécimo. Al caso de los jubilados.

Lo ORIGINAL a lo CONFORTABLE

Doce cuando se declaró la huelga y cuyo retiro no cobraron, gestionáries su abono a razón de 5 pesetas diarias desde que fueron jubilados.

Doceésimo. Respecto a los sobrantes que son oficiales y que pudieran ser considerados para seguir trabajando por atenciones del servicio en los talleres, se acuerda que sea por riguroso orden de turno para todos sin excepción y que en las vacantes que los oficiales dejen las cubran los oficiales segundos que les corresponda, siempre que reúnan condiciones de competencia para ello.

Se pasa a tratar el asunto de los sobrantes, dando a conocer el secretario la lista de los más modernos que la Empresa les entregó, con el detalle de fechas, edad y taller donde trabajan; pero ante la duda que la misma suscitó en los asambleístas se acordó no tomarla en cuenta y solicitar de la Empresa otra completamente aclarada con los que han de sobrar.

El Comité de huelga interesa se ponga bien en claro por la asamblea el caso de los obreros que tienen 19 años y que sobran como pinches si han de considerarse a los efectos del personal sobrante, manifestándose la asamblea por su calidad de peones y a soñar por riguroso turno de antigüedad.

Por último, en vista de que no se dispone de local para celebrar nueva asamblea por la noche, se fija el día del lunes para reunirse otra vez, a las diez de la mañana, en el mismo teatro de estos días, para seguir las deliberaciones

después que el Comité dé cuenta de las gestiones que haga con la Empresa, y a la que se propone visitar en la misma tarde de hoy sábado, para darle notificación de los acuerdos que la asamblea tomó.

NO SE REANUDAN LOS TRABAJOS EL LUNES

Por dificultades surgidas en la apreciación de la lista entregada por la Sociedad "Duro-Felguera" al Comité de huelga, y que necesita aclaración, para que después la asamblea tome el acuerdo que estime conveniente, no se reanudarán los trabajos mañana lunes, como se había dicho en un principio.

LA ENTREVISTA DEL COMITÉ DE HUELGA CON LA EMPRESA

A las cuatro y media de la tarde acudió el Comité de huelga a las oficinas de Duro Felguera para comunicar a la Dirección los acuerdos adoptados en la Asamblea celebrada por la mañana en el Teatro Pilar Duro. La entrevista con el señor Cabrera se prolongó hasta las siete y media.

SON CARACTERÍSTICAS QUE POSEE LA MARAVILLA AUTOMOVILISTA del año

A la salida de la Fábrica hablamos con los del Comité, los que nos dijeron que salían bien impresionados, ya que la empresa no pone obstáculos a que se llegue a los acuerdos necesarios para reanudar los trabajos rápidamente. Unicamente el asunto referente al carbón dió la empresa que lo estudiaría y daría la contestación en breve.

El lunes, a las diez de la mañana, se celebrará nueva reunión en el Teatro Pilar Duro para dar cuenta de esta entrevista con la empresa, por lo que se recomienda la asistencia de todos los obreros, pues se dará cuenta de la lista de los que

han de reanudar el trabajo el martes.

También hablamos con el señor Cabrera, que nos dió que le habían visitado los del Comité para comunicarle que no podían reanudar los trabajos el lunes, porque en este día por la mañana se reunirían de nuevo para dar a conocer la lista de los sobrantes, como probables, y por si hubiera algún otro tener tiempo a rectificar. También tenían que dar a conocer la lista de los que entrarían al trabajo al día siguiente.

Lo demás tratado en la entrevista careció de importancia, como lo del carbón, que los obreros solicitan que ahora se les haga el descuento al cobrar el salario y no por la Cooperativa y que los volantes los recojan los capataces. El asunto será consultado a Madrid al Consejo de Administración.

Preguntó la empresa si estaban dispuestos los obreros a establecer turnos, a lo que contestaron afirmativamente con objeto de que la Fábrica pueda ponerse en marcha en el más breve plazo posible.

No habrá reconocimiento médico para la entrada al trabajo.

Preguntaron los obreros si las mujeres podían acogerse a los beneficios de la jubilación, a lo que el señor Cabrera contestó que habría que estudiar el caso, porque como las mujeres ganan cinco pesetas, y esta es la cifra de la jubilación, la Fábrica se quedaría sin mujeres.

Aun no sabe el destino que se dará a las 11.600 pesetas sobrantes del subsidio, a cuya concesión son opuestos los obreros. Se esperará la resolución del Consejo de Administración.

AGENCIA exclusiva para la provincia: GARAGE ESPAÑOL

Argüelles, 27
Teléfono 13-16
OVIEDO

públicamente nuestra satisfacción por la colaboración que hemos encontrado para la información de LA VOZ DE ASTURIAS en nuestro laborioso corresponsal don José María Cambior.

Durante todo ese tiempo, y a pesar de lo penoso del trabajo impuesto, no cesó un solo día de informar sobre la marcha de la huelga, y lo hizo de un modo inteligente, entusiasta y acertado, con excitaciones de cada día e iniciativas plausibles, con el noble propósito de llegar cuanto antes a la ansiada normalidad. Cumplió con su deber de felguerino y con el que le señala el ser representante de LA VOZ DE ASTURIAS en aquella importante localidad asturiana.

RESTAURANT Paredes y Ramos

Plazuela Riego, 6.-Tel. 2806

Calamares rellenos Lang, sta dos salsas

Cran variedad en platos caseros

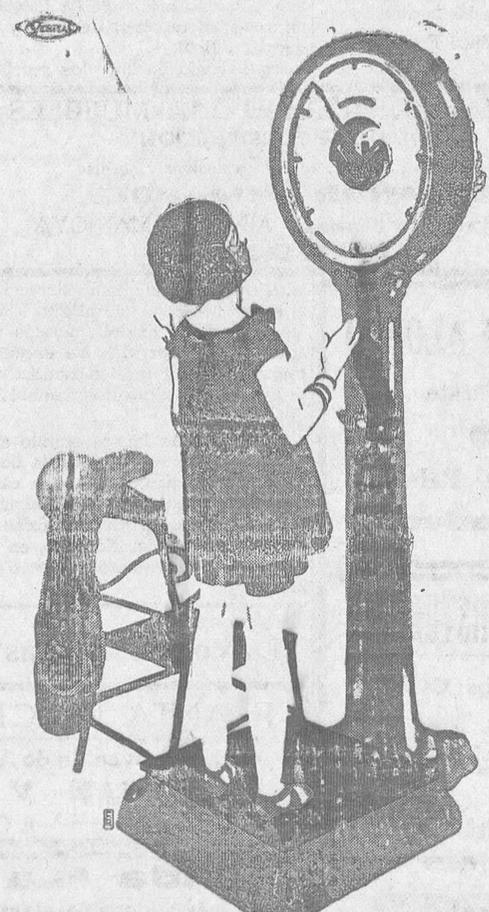
Plaza de Toros de Gijón

Martes 15 de Agosto
Día de Begoña

Miura Seis toros Miura

Armillita Domingo ORTEGA Carnicerito de Méjico

La corrida de la emoción ¡Africanos! Fijaos en los nombres de los matadores.



Digerir

Lo esencial para que un niño gane en peso, es que digiera bien. Déle Galletas Chiquilín, muy sabrosas y nutritivas, a base de leche pura, mantequilla, huevo, azúcar y harina de flor. Lo más sano y digestible.

CHIQUILÍN

PAQUETE DE 300 GRAMOS, UNA PESETA



COCOCHU, relleno de coco dulce. Paquete 300 grs. 0,90

Brillo Covadonga Lo mejor para Pisos

CASA DEL RIO MUEBLES - DECORACION

La nueva organización nos permite ofrecer la mejor calidad con el minimum desembolso. Sección especial de mueble no lujoso. Presupuesto en URJA, 28

"LA VOZ DE ASTURIAS" POR LOS PUEBLOS DE LA PROVINCIA

La villa de Vegadeo en sus tradicionales fiestas de Nuestra Señora de la Asunción y San Roque

Los progresos del pueblo

Llegado ese maravilloso instante en que el espléndido sol, en tornasolados giros, va muy lánguidamente, como fatigado de su cotidiana faena, a hundirse en el cóncavo hueco del iluminado horizonte, y todo cuanto nos circunda yace envuelto por la tenue claridad del crepúsculo vespertino, hacia el uno y otro lado matizando el crespón azul de la infinita sala del espacio, se contemplan aquellas blancas, rojas y plomizas nubes, viajeras incansables, peregrinando cruzando brincos, a saltos, a tumbos, rodando por los montes, los cerros, las colinas y montañas; mientras tanto que recogen el susurro más alegre de los armoniosos ríos, los arrullos melódicos de las cristalinas fuentes, y el rumor atronador de las encrespadas y rugientes olas, de aquel mar alborotado; entro en la librería Amor; y su dueño, don Fernando, para el mayor de mis placeres, tiene la gentileza de presentarme al representante de LA VOZ DE ASTURIAS, con el que de parto con el mayor gusto, a la vez que tomamos café en el Central, sobre la situación económica

grandísima, pues aparte del valor particular que representa, es necesario tener presente el bien general que proporciona, ese muelle que él ha hecho construir por sí propio; al igual que las obras de don Santiago Rico y del señor Justo Andina. Y es tan digna de comentario y de encomio esta juventud llena de entusiasmo, lozanía, inteligencia e ingenio. Porque usted sabe perfectamente que de la juventud hay que esperar siempre lo más bello, lo más útil, lo grande y más humano. Por lo tanto, los jóvenes de hoy, que serán los hombres de mañana, todo lo pueden hacer. Así, a estos jóvenes, enseñándoles a ser buenos, no cejarán jamás en sus buenas obras. Lo mismo que a estas señoritas, habiendo aprendido los sanos ejemplos de las madres buenas y cariñosas, nunca pueden llegar a ser malas mujeres. Por ende, la situación económica de un pueblo, donde hay alegría para el anciano, vigor y entusiasmo para el joven, y amor para la mujer, no puede ser apremiante. Teniendo en cuenta estos hechos, la situación topográfica de tan



LIBRERÍA AMOR

VEGADEO

Corresponsal de LA VOZ DE ASTURIAS y demás Prensa
Objetos de Escritorio y Dibujo - Papelería
Menaje y Material Escolar - Estilográficas - Vistas de Vegadeo
y ampliaciones de las mismas
Artículos para Festejos y Carnaval - Representación
de la Pirotecnia Espinós - Reus
Aparatos fotográficos y rollos con revelado gratis - Sellos de caucho y
rótulos de esmalte - Material para la confección de flores artificiales
Bolsos, carteras, pitilleras, petacas - Artículos de fumador
Trabajos de Imprenta y Encuadernación
Máquinas, hojas, brochas, pasta, etc., para afeitado
GUIAS y MAPAS DEL PATRONATO DEL TURISMO

Aspectos industriales de Vegadeo

El nuevo café de don Nemesio Pérez

Es quizás uno de los aspectos más acusados de la vida industrial en Vegadeo, el gran café Central, propiedad de nuestro buen amigo don Nemesio Pérez, de quien hemos querido ocuparnos a propósito del traslado de su industria a la calle del Palacio, lugar éste en extremo estratégico para comodidad del viajero y turista.

Si bien es cierto que donde actualmente está emplazado es uno de los lugares más céntricos de este hermoso pueblecito, no lo es menos que el nuevo domicilio, a donde irá en breve el Café Central, es una de las arterias más principales, pues hay que tener en cuenta que, próximo a la calle de Palacio, bifurcan las carreteras central y la que va a Boal.

Aquí, como durante los muchos

Un establecimiento modelo

EL HOTEL ROYALTY

Frecuentemente hay que confesarlo para satisfacción de unos y reserva deliberada de los otros, los que nos hemos impuesto la tarea árdua y complicada de compulsar valores en la vida comercial e industrial de Asturias, nos vemos en el aprieto de emitir juicios más o menos atinados sobre el desarrollo, crédito y pujanza de las firmas que componen el vasto engranaje económico.

De tal suerte es así que a veces el adjetivo encomiástico, la alabanza desmesurada, invade innecesariamente los contornos precisos de cada caso, eliminando y desnaturalizando incluso los que en justo merecimiento había que exponer.

Que esto es así, lo hemos podido apreciar en nuestra reciente visita al pintoresco y próspero pueblecito occidental de Vegadeo.

A propósito de esta pequeña adquisición y de intento, vamos a dejar estampado un nombre que justifique nuestro propósito: el Hotel Royalty, propiedad de don Emilio Escoda.

He ahí expuesto lo que responde a nuestra argumentación, y he ahí también bosquejado lo que nos ha dado motivo para escribir estas líneas desprovistas completamente de toda impresión caprichosa.

Charlábamos amablemente con el señor Escoda, hombre veterano, cuyas iniciativas y cantera de conocimientos en la actividad a que se dedica, responde a un libro inédito: los muchos años de viaje por España y extranjero.

Cuando charlábamos, en tanto que observábamos el confort y pulcritud que son característica de esta casa, notamos el trato esmerado en todos los aspectos y que son las cualidades indispensables que debe ofrecer todo parador de turista y viajero que como éste se

HISTORIA Y TRADICION

Las fiestas patronales de Vegadeo

Nos invitan a que colaboremos en la página extraordinaria que LA VOZ DE ASTURIAS dedica a las fiestas patronales de Vegadeo. Con gusto aceptamos la amable invitación, pues muy mucho nos satisface poder aportar algo de nuestra parte al mayor realce y nombradía de las famosas fiestas del "Quince de Agosto" en esta villa, de tanto renombre y popularidad en toda esta extensa comarca astur-galaica.

Fueron en un ayer no lejano estas fiestas de una importancia extraordinaria, revistiendo un carácter muy típico y local, propio del modo de ser de los vegadenses. A través del tiempo y los años que iban formando la tradición, las fiestas patronales de Vegadeo lograron imponerse en toda la parte occidental de Asturias; tal era su carácter y su importancia. El bullicio y la concurrencia, y la avalancha de traficantes que acudían a sus ferias era una nota de colorido que se mascaba en el pueblo durante los días de las fiestas.

Sin que se haya roto la tradición, y sin que las fiestas hayan perdido su idiosincrasia, algo, sin embargo, se ha perdido de la vitalidad de antaño; achaque éste que ha ocurrido en las costumbres de todos los pueblos, pues el modernismo y la falta de espiritualidad arrinconan y esterilizan la savia y vida de otros tiempos.

En medio de la indiferencia que respiramos en el ambiente y que trata de destruir el alma de los pueblos, borrando su historia y tradiciones para imponer otras costumbres que no encajan en nuestro modo de ser, Vegadeo aún vive precie de ser el principal de Vegadeo.

Las corrientes modernas, el ritmo incesante del progreso en esta manifestación de la industria, ya no puede ser la improvisación de una iniciativa más.

Hoy es preciso que los conocimientos en la industria y comercio sean hijos y vayan hermanados con la experiencia y los conocimientos de largos años de práctica.

He ahí expuesto brevemente el caso de nuestro amigo, quien nos ha obligado no a buscar los adjetivos rimbombantes y desmesurados como decimos al principio, sino el juicio severo y ausente de toda pasión. Un juicio que puede condensarse en cuatro palabras: "Vegadeo, puede estar orgulloso de contar con un Hotel de primer orden".

bra de entusiasmo cuando llega esta fecha de sus fiestas. Alrededor de ellas se mueve en estos días toda la vida local; es que la historia y la tradición que fueron formando su temperamento moral no las ha desvirtuado ese indiferentismo de que hablamos antes. Vegadeo tiene sus tradiciones y las defiende con todas las fuerzas de su alma. El espíritu no muere. A ese espíritu y a ese vivir ancestral está vinculada la existencia de esta villa.

El origen de estas fiestas en honor de su Patrona, la Santísima Virgen en el misterio de su Asunción, se pierde en la obscuridad del tiempo; pero se va delineando a medida que avanza. Y sabemos que el gremio de zapateros, importante como todas las industrias vegadenses, rinde homenaje a la Virgen de la Cal, cuya capilla se asentaba antiguamente en el barrio del Palacio, y es el organizador de sus festejos, populares y bulliciosos. A medida que el pueblo crece y las industrias se desarrollan, conforme el espíritu y la tradición se destacan, las fiestas patronales crecen en brillantez y esplendor; son algo ya que se sale del marco local para irradiar por toda esta comarca. Y a la par las fiestas religiosas y profanas son algo grande. Es la devoción del pueblo, es su amor a la "Santina" de la Cal, la predilecta de los vegadenses, la que sabe de sus penas, de sus culpas, de sus dolores. Y es a la vez la intensidad de su vida comercial e industrial las que dan auge y nombre a estas fiestas. Siempre los dos elementos que informan la vida de los pueblos, el espiritualismo y el trabajo.

He ahí el distintivo, el tipo de Vegadeo, en el que se engarzan su historia y tradiciones: la exaltación religiosa y el homenaje al trabajo, las dos cosas que más engrandecen a los hombres y a los pueblos.

A. Rodríguez Fernández,
Presbítero.

Casos y cosas sin importancia

Con el advenimiento de la República es indudable que en nuestra nación se han hecho reformas, y si queréis, progresos verdaderamente trascendentales. Se está haciendo la revolución blanca—creo que la bautizaron así—de la cual se burla, con más o menos humorismo, el escritor ruso Eremburg en su libro "España, República de Trabajadores".

Pero no crean que les voy a con-

COMPRE MAQUINAS SINGER
SIEMPRE MAQUINAS SINGER

RELOJERIA E. LAGO
ALAMEDA, 13 VEGADEO

de Vegadeo, con lo que respondo a las amables preguntas de nuestro grato visitante.

—Lamentaría en el alma—digo al enviado de LA VOZ DE ASTURIAS—no llegar a complacerle. Yo, lo único que puedo hacer, es declarar lo que la realidad de los hechos nos demuestran, y comentar por aquí: Que los labradores, están satisfechos de sus cosechas; que la ganadería no se fomenta y el ganado ha bajado; que la industria ha decaído y ha sufrido mucho; que el comercio se va defendiendo, algo mejor que regular; no obstante, en los muelles entran embarcaciones cargadas, y salen vacías; entran vacías y salen cargadas; habiendo en estos días, movimiento continuo. También muy en breve se dará comienzo a las obras de canalización de los ríos Suarón y Monjardín. Y algo más que interesante para un pueblo es que hay aquí una Sociedad de obreros, oficios varios, "La Inquebrantable", que responde a los fines de la Unión General de Trabajadores, integrada por setecientos socios; otra Sociedad de socorros mutuos, "Obreros Amigos", que consta de doscientos; un Club formado por ciento ochenta personas. Además, gentes como don Eulogio Fernández, que hacen obra

ameno y encantador lugar podemos decir que Vegadeo está llamado a ser un pueblo grande en todo, por todo, y para todo.

—¿Se puede soñar con su optimismo?

—Mi optimismo es igual al de aquel caballero que vivía en un lugar de la Mancha: desprendido de la lógica razón de los hechos.

Germán López Fernández.
Vegadeo, Agosto 8-1933.

ULTRAMARINOS - FERRETERIA - MUEBLES

MATERIALES DE CONSTRUCCION
Subdelegación para la venta de explosivos y cerillas
ALEJANDRO VIJANDE

Semillas, Hortalizas y Forrajeras - Abonos LA MANJOYA
VEGADEO

BENIGNO ALONSO

SASTRERIA

Calle del Palacio
Vegadeo

años que hace que está establecido el señor Pérez, en el antiguo local, los vegadenses tendrán ocasión de apreciar una vez más las excelencias de que esta casa es especialista y que son los exquisitos fiambres y desayunos.

Nosotros que hemos podido admirar el trato esmerado y la bondad de los artículos que esta casa trabaja, no tenemos duda alguna para asegurar un rotundo éxito a nuestro amigo don Nemesio, en el nuevo establecimiento próximo a inaugurar.

LEA USTED

"La Voz de Asturias"

PLANTA ELECTRICA DE SESTELO

Oficina: Avenida de Asturias Teléfono 15 y 37

LUZ Y FUERZA

VEGADEO

Fonda "La Covadonga"

la más confortable, el servicio de cocina más esmerado
Alberto López López VEGADEO

BAUTISTA SNTAEUFEMIA

CAFÉ EXPRESS
CONFITERIA
VEGADEO

"HOTEL MADRILEÑO" Café Express

Viuda de Jesús Yanes Salas
ADMINISTRACION DE AUTOMÓVILES - GARAGE

Vegadeo Telegramas: MADRILEÑO
Teléfono y Apartado, 9 Asturias

FABRICACION DE FERRETERIA ASTURIANA

Grandes Almacenes de Hierros, Aceros, Carbones, Ferreteria en general
Abonos Químicos, Jabones, Carburo de Calcio, Muebles, Depósitos, comisiones, consignaciones, tránsitos

EULOGIO FERNANDEZ - Vegadeo (Asturias)



VEGADEO.-Perspectiva de una de las principales avenidas del bello pueblo del occidente de Asturias



Desde la orilla del Eo, que baña la provincia de Lugo, ofrece el bellissimo y asturiano Vegadeo el magnifico panorama de este grabado
Fotos "Librería Amor"

PROGRAMA DE LAS FIESTAS DE VEGADEO

En honor de Nuestra Señora de la Asunción y San Roque se ha organizado el siguiente programa de festejos para los días 13, 14, 15, 16 y 20 de Agosto:

Día 13.—A las doce, una salva de gruesas bombas será el principio de los festejos.

A las cuatro de la tarde, gran partido de fútbol entre el Astur Club Vegadeño y un potente equipo forastero.

A las diez de la noche, gran verbena, amenizada por la banda municipal y quinteto.

Día 14.—A las ocho de la mañana, el disparo de grandes y numerosas bombas anunciará el comienzo de la gran feria caballar, anular, asnal y vacuno.

A las doce, el nuevo disparo de bombas anunciará la llegada por la carretera de Galicia de la laureada banda del Regimiento de Infantería de Marina de El Ferrol, que seguidamente dará una audición musical.

A las cinco de la tarde, traslado de la venerada imagen de la Virgen de la Cal a la iglesia parroquial.

A las seis, gran paseo, amenizado por la banda militar.

A las diez, inmensa verbena, colosal iluminación, banda militar, banda municipal y quinteto (música continua).

Día 15.—A las ocho de la mañana, dianas y gruesos palenques.

tar las maravillas de los casi mil y un días del nuevo régimen. No; no aspiro a tanto. Mi horizonte es más limitado, se alcanza con la mano, está, como quien dice, delante de las narices; abarca un pequeño cuadro sin lejania, con algunas figuras cubistas. Esto de cubistas es como decir desconocidas, pues sabido es que esto que llaman nuevo arte es un verdadero galimatías.

Os hablaré, pues, sólo de algunas mutaciones y progresos de Vegadeo en este breve periodo; pero no de los progresos ya tan cacareados por otros cronistas: "¡Oh, nuestra industria! ¡Oh, nuestras vías de comunicación! ¡Oh, nuestra exportación!"

Me referiré a otros progresos, a otros cambios. Por ejemplo; al advenir la República se han descubierto y destacado valores nuevos, positivos, desconocidos hasta entonces. Los hubiera nombrado; pero no es cosa de rectificar. Dejamos dicho que eran figuras cubistas...

Otro progreso es la urbanización de la villa, tan abandonada hasta hace poco.

Hoy ya podemos decir que tenemos un basurero, y por añadidura con ribetes de pintor-poeta. Diariamente, al toque de corneta, pasa recogiendo con lentitud todos los desperdicios de las casas, a una hora adecuada, sin imponer sacrificio al vecindario—once de la mañana—para depositarlos en las proximidades de Porto, lugar que se creyó adecuado. Pero hétemos aquí que el carro no llegaba siempre a su destino. A veces volcábase antes su miseria en el Barrio de Sol. ¡Quién sabe si el conjuro de un parecido el bueno de don Ramón, que no es precisamente de las barbas de niño, se olvidaba de su misión higiénica! Lo cierto es que los vecinos de lugar tan humilde pasaron el grito en el cielo, y sin más espera

Don Ramón del arte, hombre serio y sin malicia por mandato de justicia, bastura lleva el otro parte.

Con tal lamentación, y sin chistar nuestro hombre, cambió de ruta, pero no de fortuna. En los Carreos protestaron de la presencia del "carro del Sol". ¡Lindo tema para un canto, ché!, diría el otro poeta recién llegado) que dió mo-

5 Ptas Solamente
NOVEDAD
SENSACIONAL

Magnifico cronometro suizo de bolsillo sin cristal. INIMITABLE. Exacto ELEGANTE SENCILLO. Como propaganda de los remitidos a todas partes contra reembolso de 15 de PULSERA preciosos modelo 10 y 25.

Mando impedido sin demora. Aludido este periodo, no se pagará nada hasta la vida.

CASA GINEBRA, S. A. SEBASTIAN

A las once, solemne función religiosa, a continuación la tradicional procesión, profusión de cohetes y globos.

A las cinco de la tarde, gran paseo de moda, durante el cual la banda militar ejecutará selecto repertorio, y la municipal y quinteto sendos bailables.

A las diez de la noche, gran verbena, espléndida iluminación y bailes populares.

Día 16.—A las diez, función religiosa, y seguidamente será trasladada procesionalmente a su capilla de la Cal la venerada imagen.

A las doce, gran audición musical a cargo de la banda municipal.

A las cuatro de la tarde, carrera ciclista (circuito Vegadeo), adjudicándose premios que se detallarán en programa especial.

A las seis, la banda municipal y quinteto amenizarán el paseo. A las diez, incomparable verbena.

Día 20.—A las cuatro, interesante partido de fútbol en el campo del Santón entre los formidables equipos J. Sport Club de Gijón y Racing Club de Lugo, en el cual se disputará una hermosa copa de plata donada por la Relojería y Platería Arango de esta villa.

Seguidamente dará comienzo la popularísima jira campestre, animadísima bailes con asistencia de la banda municipal y quinteto.

Por la noche, iluminación, fuegos artificiales y bailes.

tivo a la suspensión definitiva de la recogida inmunda.

Así las cosas, es de suponer que nuestra primera autoridad atrevida de elevados cerros a estas miasmas vulgarísimas, que él suele llamar asuntos de "municipalidad", dándole una solución pertinente y adecuada; ya haciendo construir un horno, bien arrojando los residuos al mar; todo menos tener que contemplar, en búsqueda afanosa en estos estercoferos, a los niños, que andan exhibiendo después globitos inflados y otras porquerías; cuando mo, chupándose pastillas de dudoso empleo, que pudieran acarrear graves consecuencias.

¡Que no se diga que retrocedemos después de haber avanzado!

E. Lago.

Vegadeo, Agosto 1933.

PAZ ALONSO

MODISTA

Santo Domingo, 7, principal

OVIEDO

CANAS

ACTUAL DE COLORES
HIGIENICAS
LA CARMELA
ELABORACION ESPECIAL
LOPEZ CARO

Invento maravilloso

para volver los cabellos blancos a su color primitivo a los quince días de darse una loción diaria. Su acción es debida al oxígeno del aire. No mancha ni la piel ni la ropa. Se aplica con la mano como una loción cualquiera. La caspa desaparece rápidamente.

— UNICO PRODUCTO —
Registrado en la Dirección General de Sanidad.

Santiago de Compostela (Casa Central)

LABORATORIO CASPE 32 BARCELONA

LEED SIEMPRE

La Voz de Asturias

DE LA AGRESIÓN AL INGENIERO-DIRECTOR DE "CARBONES DE LA NUEVA" SEÑOR ARANGO

(De nuestro corresponsal)
LO QUE PIDEN LOS MANIFESTANTES

Ayer mañana acudieron en manifestación pacífica ante el Ayuntamiento numerosos obreros de la empresa "Carbones de La Nueva", que iban a interesar del Alcalde su intervención para que fueran puestos en libertad dos compañeros que habían sido detenidos con motivo de la agresión de que se hizo víctima al director técnico de dichas explotaciones hulleras señor Arango. Con este objeto se destacó una comisión a hablar con el señor Fernández, y éste les dijo que con ocasión de casos como el registrado, era inevitable que las autoridades, para esclarecer los hechos, practicaran detenciones con carácter preventivo, sin que las mismas juzgaran nada.

Prometió la primera autoridad local gestionar de las autoridades competentes lo que en justicia procediera, e hizo ver a sus visitantes que no hay que temer la comisión de ninguna arbitrariedad, y que gestionaría la inmediata libertad de los detenidos, si, como esperaba, nada resultaba contra ellos.

Estas palabras las repitió desde uno de los balcones al recomendar a los manifestantes que se disolvieran pacíficamente, como así lo hicieron.

CONTINAN INCOMUNICADOS
Los obreros detenidos antea-

no estado el pordiasero que antea-

ayer fué agredido en una finca de Somió, cuando cogía manzanas por el criado de la misma José María Moris, que le dió varios golpes con una fesoría porque, según dice, se negaba a abandonar la finca. El pordiasero no pudo declarar y se ignora su nombre.

Ante el Juzgado desfilaron varios testigos.

SF MARCHO CON SU NOVIO

La policía detuvo ayer, para ponerlos a disposición del Juzgado número 6 de Madrid, al dueño de una barraca de la feria instalada en el paseo de San José, llamado Fernando Méndez y a su novia Carmen Guirán Pérez, a la que raptó de su casa de Madrid.

DEL JUZGADO DE VILLAVICIOSA

La Guardia municipal detuvo a Avellino Lorca Solares, que está reclamado por el Juzgado de Villaviciosa como autor de un robo de aves en San Justo.

Sociedad de Santa Filomena

El lunes dará un concierto en el Bombé la banda del Regimiento

Esta popular Sociedad contrató a la Banda de música del Regimiento número 3, que dará un concierto en el Bombé el día 14 del actual, lunes, de doce a dos.

El programa que ejecutará es el siguiente:

"Cullera", marcha de concierto.—Allier.

"Mendi Mendiyán", selección de la ópera.—Usandizaga.

"Lakmé", fantasía de la ópera.—Delibes.

"Rienzi", obertura de la ópera.—Wagner.

"Fantasía Asturiana".—Pedrosa.

"Oviedo F. C.", pasodoble.—Mal donado.

Como esta agrupación artística militar se halla en verdadero apogeo, seguramente el concierto será escuchado por numeroso público.

La Sociedad "Santa Filomena" merece nuestro aplauso por el interés que tiene en que sus fiestas respondan al prestigio de la misma.

che continúan incomunicados en los calabozos municipales.

OTRO DETENIDO

También ha sido detenido por la Guardia civil el obrero de "Carbones de La Nueva" Faustino González Zapico, vecino de Sama.

La detención se verificó anteañoche en su domicilio.

REGISTROS DOMICILIARIOS

Por la Guardia civil se vienen practicando registros en los domicilios de algunos obreros de la Empresa, relacionándose dicha medida con la agresión de que fué objeto el director técnico señor Arango.

LA INTERVENCION DEL JUZGADO MUNICIPAL

El Juzgado municipal continúa practicando los diligencias para esclarecer los hechos, habiendo tomado declaración en el Hospital al señor Arango.

Aunque se guarda gran reserva, parece ser que el señor Arango ha declarado que si bien reconociera a los agresores, en cambio no sabe cómo se llaman.

Este continúa mejorando de las lesiones que sufre. Lo celebramos.

PALOMERO
MÉDICO DENTISTA

Consulta, Viernes y Lunes mañana y tarde de diez a una y de dos a siete, casa de Sixto, calle Dorado, Teléfono 6-1 SAMA.

Aliron PARA ABRILLANTAR SUELOS y MUEBLES

INFORMACION DE GIJON

Ayer fondearon en el Musel tres submarinos españoles, que hacen viaje de prácticas

LLEGADA DE SUBMARINOS

En viaje de prácticas por nuestra costa ayer fondearon en el Musel los submarinos "B 1", "B 2" y "B 3", mandados por el capitán de corbeta don Ramón Ozanis.

Mañana, lunes, saldrán con dirección a Santander.

El comandante cumplimentó a las autoridades.

LOS SOLDADOS Y BEGONA

El Alcalde se dirigió al jefe del batallón de Zapadores rogándole que si en ello no hay inconveniente de permiso en estos días de Begona a los soldados de Gijón.

DE UN ACCIDENTE AUTOMO VILISTA

Practicada la autopsia al cadáver del vecino de Mieres, Luis González Suárez, fué trasladado a Mieres para recibir sepultura su cadáver.

El Juzgado decretó la libertad de los conductores del auto y de la camioneta del Ayuntamiento.

CONTINUA MUY GRAVE
En el Hospital sigue en gravísi-

mo estado el pordiasero que antea-

ayer fué agredido en una finca de Somió, cuando cogía manzanas por el criado de la misma José María Moris, que le dió varios golpes con una fesoría porque, según dice, se negaba a abandonar la finca. El pordiasero no pudo declarar y se ignora su nombre.

Ante el Juzgado desfilaron varios testigos.

SF MARCHO CON SU NOVIO

La policía detuvo ayer, para ponerlos a disposición del Juzgado número 6 de Madrid, al dueño de una barraca de la feria instalada en el paseo de San José, llamado Fernando Méndez y a su novia Carmen Guirán Pérez, a la que raptó de su casa de Madrid.

DEL JUZGADO DE VILLAVICIOSA

La Guardia municipal detuvo a Avellino Lorca Solares, que está reclamado por el Juzgado de Villaviciosa como autor de un robo de aves en San Justo.

CARBAYIN
R. Triviño
DENTISTA

Escuelas Municipales (Carbayin Alto).
Consulta: Lunes de 4 a 7

CONVOCATORIAS EN LA PROVINCIA

En Mieres CONVOCATORIA

La Sección Autónoma Metalúrgica convoca a junta general para hoy, domingo, a las diez de la mañana, en el domicilio social para discutir el siguiente orden del día:

Asunto del taller de laminación.

Informe de la comisión que visitó al señor gobernador sobre las vacaciones.

Se ruega la puntual asistencia.

ACEYTE INLCES
Mata instantáneamente las ladias. No mancha.

ANUNCIARSE EN
"La Voz de Asturias"

INFORMACION DE LA DELEGACION DEL TRABAJO

Se dispone que en el conflicto del ferrocarril Ujo-Collanzo, intervenga el Jurado Mixto de Obras Públicas

Denuncia por incumplimiento de un pacto en Avilés

Nos manifestó ayer el señor Oliveira que, como se recordará, recientemente se había decidido por la Superioridad que en el conflicto planteado en las obras del ferrocarril Ujo-Collanzo entendiéndose el Jurado Mixto de Ferrocarriles, de cuya resolución estaban pendientes las gestiones iniciadas para buscar solución a la huelga.

En relación con este mismo asunto, el señor Oliveira acababa de recibir un telegrama de la Dirección general del Trabajo, comunicando que si las obras que se realizan en el ferrocarril Ujo-Collanzo son por administración de la Compañía, el asunto en cuestión debe resolverse el Jurado mixto de Obras Públicas.

Como consecuencia de esta comunicación, el Jurado mixto de Ferrocarriles suspendió sus gestiones, continuándolas el correspondiente Jurado.

DENUNCIA POR INCUMPLIMIENTO DE UN PACTO

Después nos dió cuenta de que había recibido una denuncia por incumplimiento de un pacto de trabajo en Avilés.

Los contratistas que realizan las obras de la Escuela e Instituto de Avilés, firmaron un pacto que fué suscrito, además, por el gobernador civil y representantes de las organizaciones obreras. Hoy se ha recibido en la Delegación una denuncia de que dicho pacto no se cumple en ninguna de sus partes.

El delegado provincial ha oficiado inmediatamente a cada uno de los contratistas, para que si no se cumple el pacto sea puesto en vigor en plazo brevísimo, pues el lunes próximo irá un inspector de esta Delegación para comprobar la exactitud de la denuncia y obrar en consecuencia.

VISITA DE INSPECCION A LA MINA SORRIEGO

También nos manifestó que se habían trasladado a la Mina Sorriego, propiedad de "Nespral y Compañía", dos inspectores de Minas para practicar un reconocimiento en dicha explotación, cuyos obreros se han declarado por la mañana en huelga, abandonando incluso los servicios de conservación.

Los mencionados inspectores no pudieron realizar la visita porque al llegar a la mina se encontraban en el interior los vigilantes y no había otro personal que pudiera acompañarlos. El próximo lunes realizarán

la visita de inspección para informar debidamente al delegado del Trabajo.

EL INSPECTOR PROVINCIAL, A GIJON

El inspector provincial del Trabajo, señor Sastré, se ha trasladado a Gijón para realizar diversos servicios relacionados con la Inspección.

SE RESUELVE EL CONFLICTO EN LA MINA "LLAMAS"

El inspector provincial del Trabajo, señor Sastré, nos dió cuenta de que se había trasladado a Ablaña para entender en el conflicto planteado en la mina "Llamas", habiendo adoptado distintos acuerdos que ponen fin al problema.

Nos manifestó que, reunidos de una parte don Rafael R. Prieto, en representación de don José Abella, como dueño de la mina "Llamas", y de otra parte don Arturo Vázquez, en representación del Sindicato Minero Asturiano, y ostentando la representación obrera de los afectados a este organismo, y de otra parte, el inspector provincial del Trabajo, con el carácter anexo a su cargo, y la representación del señor delegado provincial del Trabajo después de haber recorrido detenidamente los tajos y labores de la mina mencionada y haber estudiado la posibilidad de la colocación de los cinco picadores, que dieron lugar a las diferencias surgidas entre la empresa y los obreros, y vistas las necesidades del momento, hasta tanto no se puedan ganar las fallas origen de la restricción del personal, en el tiempo prudencial, de común acuerdo se había decidido:

Que los cinco obreros objeto de la disensión surgida, cuatro (por colocarse el quinto en el exterior), entrarán al trabajo el lunes, día 21 de los corrientes, o sea al teminarse el periodo de vacaciones del segundo turno; estos cuatro obreros entrarán en turno general con la totalidad de los picadores hasta ganarse la falla antes mencionada, es decir, que todo el personal pasará por un turno de paralización equiva-

a la misma semana que estos obreros empiezan a perder desde el día 14 del corriente.

Cualquier discrepancia que pueda surgir con motivo de la aplicación de este acuerdo se comprometen obreros patronos a llevarlo al arbitraje de esta misma Comisión.

Colegio de Médicos

Doctor R. Miyares
Especialidad en Garganta, Nariz y Oídos
Suspende su consulta hasta nuevo aviso.
Gil de Jaz, 8, entresuelo. Teléfono 2700

Julio R. Fontán
Especialista: estómago, intestinos, hígado
Consulta de 10 a 12 y de 2 a 4
Uria, 48, tercero.—Teléfono 35-50.

Leopoldo Escobedo
Médico especialista
Enfermedades Piel, Secretas y Vías de la Orina.—10 a 1 y 3 a 6
Uria, 18, OVIEDO.—Teléfono 2108

Valentín Fernández
MÉDICO ESPECIALISTA
VIAS URINARIAS

PIEL Y SECRETAS. De 10 a 1 y de 4 a 6
URIA, 21 — OVIEDO — Teléfono 13-50

Guillermo López
Médico-Director
del Dispensario Antivenéreo
Piel - Venéreo - Sífilis
Cimadevilla, 17, 1.º—Teléfono 11-88

Luis F. Vega
Médico Oculista
Desde el 1.º de Agosto hasta el 10 de Septiembre consulta los martes, jueves y domingos de 10 a 1.
Marqués de Santa Cruz, 8, 1.º
Teléfono 1800.

Santiago Melón
MÉDICO DE LA BENEFICENCIA
Medicina interna sistema nervioso
Campomanes, 3, 1.º Consulta: 11 a 1

M. RADIO E HIJO
DENTISTAS
Consulta: de 9 a 1 y de 3 a 6
San Francisco, 13, 2.º.—Teléfono 2-0-84

Santiago Romero
Médico Oculista
Plaza Alvarez Acevedo, núm. 8
Teléfono 24-02.—Oviiedo
Consulta de 10 a 1.

José Fernández González
Enfermedades nerviosas y mentales
Jefe clínico del Manicomio provincial
Consulta: de 11 a 2 y de 3 a 6
URIA, 50, 2.º Teléfono 2816

Elías Díaz V. Escalera
MÉDICO-OCULISTA
Consulta 10 a 1.
CABO NOVAL, 5

ANTONIO CARRILLO
del Dispensario Oficial
Antivenéreo
Enfermedades de la piel y sexuales
FRUELA, 18, 2.º

Luis Alvargonzález
Especialista de huesos, articulaciones, deformidades. Cirugía de la especialidad.
Consulta de 10 1/2 a 1 y 4 a 7
Uria, 60, Chalel.—Teléfono 1267.—GIJON
Se construyen aparatos ortopédicos.

Doctor Alberto González
Especialista en enfermedades de la piel, venéreo y sífilis. Santa Clara, 28, segundo, de 10 a 12 y de 4 a 6.—Teléfono 1884.
OVIEDO

J. Pumarino
Especialista: Pulmones y corazón. Ex-Médico de los Sanatorios de Bligny (Francia) y Leysin (Suiza).
Consulta solamente los Jueves
Dr. Casal, 2, 1.º derecha. Teléfono 9266

INFORMACION DE LA DIPUTACION

Existen buenas impresiones acerca del problema de la pretendida desgravación de los vinos

El Presidente hace un relato de diversas gestiones realizadas en Madrid, referente a los intereses de Asturias.-El Gobierno procurará lesionar lo menos posible a las regiones ganaderas

Al recibimos ayer el presidente de la Diputación señor Peña, nos hizo unas extensas manifestaciones relacionadas con distintos problemas de interés para Asturias. LA DESGRAVACION DE LOS VINOS

Refiriéndose a la pretendida desgravación de los vinos y a las gestiones realizadas en Madrid para evitar la adopción de esta medida, nos dijo: -Tenemos de ello las mejores impresiones.

Visitamos primero al ministro de Hacienda, el cual nos ha participado que cree muy justo el arbitrio sobre los vinos y entiende que cualquier otro sustitutivo no será tan razonable como ese para mantener la Hacienda provincial y municipal.

Se alegró mucho de que los Ayuntamientos nos moviésemos, ya que los vitivinícolas vienen trabajando incesantemente por dicha desgravación.

Después hemos visitado al ministro de la Gobernación. Este fue más explícito. Nos dijo que no estaba dispuesto a desgravar los vinos, pues se daba perfecta cuenta de la gran trascendencia que tiene para los Ayuntamientos y Diputaciones este arbitrio, y que, al menos, mantendrá el statu quo.

Más tarde hemos visitado al ministro de Agricultura—porque ya saben ustedes que apareció una disposición interministerial encargando a estos tres Ministerios el estudio de las cuestiones referentes al vino—y hemos recibido la misma impresión favorable, aunque si dijo el ministro de Agricultura que también creía atendibles los derechos de los agricultores.

Para explicarle nosotros que el gravamen, o sea el impuesto sobre el vino, no iba contra los agricultores, sino únicamente contra los consumidores, y al participarle nosotros que en Asturias podíamos responder de un consumo de

ATENCION

Hoy se rompe una pipa de vino blanco. Para los 13 y 14 grndes fabadas en casa de R. Casar, frente a la Fábrica de Armas.

25.000 millones de litros, fuese cualquiera el gravamen que se pudiese al vino, lo que prueba que el agricultor no saldría perjudicado, contestó que, efectivamente, en estas condiciones estaba justificado

el que nosotros sostuviésemos la petición de mantener el impuesto.

En vista de las favorables impresiones recogidas de los tres titulares—ministro de Hacienda, Agricultura y Gobernación—hemos desistido de visitar al presidente del Consejo, como teníamos pensado. INAUGURACION DEL NUEVO MANICOMIO

Aprovechamos la ocasión de esta visita al ministro de la Gobernación para hablarle de la apertura del nuevo manicomio, y puesto que es el jefe nato de todos las Diputaciones le hemos invitado a su inauguración.

Le hicimos ver también la necesidad de conocer concretamente la cantidad con que va a subvencionar el Gobierno al manicomio en vista de la situación económica de la Diputación, y entonces nos dijo que visitásemos al director general de Sanidad para ponernos de acuerdo y ver si había alguna partida del actual presupuesto para destinaria para los meses que faltan del año y que pueda estar funcionando el manicomio.

Si no la hubiese él se comprometió, si el ministro de Hacienda no se opone, a consignar una partida en el próximo presupuesto.

Como esta entrevista se había celebrado en el despacho de ministros del Congreso, hemos requerido la presencia del ministro de Hacienda, quien sin comprometerse a respetar dicha partida dijo sin embargo que tiene la más viva simpatía por todo lo que signifique obras benéficas.

Terminó diciendo el señor Peña que sobre este asunto tiene muy buenas impresiones.

LA ESCUELA DE ANORMALS

Hablamos también —agregó el

presidente—con el ministro de Instrucción pública respecto a la Escuela de Anormales y se mostró partidario de concedernos la misma subvención que se concede a los Ayuntamientos para esta clase de construcciones.

Al hacerle nosotros observar que en las disposiciones relacionadas con la construcción de edificios escuela sólo se habla de "entidad jurídica Ayuntamiento" y nada se relaciona con las Diputaciones, y si existiera por esto algún obstáculo, ya que esta escuela de anormales la construirá la Diputación, el ministro nos contestó que estudiaría con todo cariño el asunto y vería la manera de darle forma legalmente.

75.000 PESETAS PARA REFORMAS EN EL INSTITUTO

También se comprometió a mandar del actual presupuesto setenta y cinco mil pesetas para la reforma del Instituto de Segunda Enseñanza, a condición de que entre el Ayuntamiento de Oviedo y Diputación diesen la misma cantidad. También prometió que en el año próximo consignaría lo que falta para la terminación de las obras.

Nosotros, tanto los representantes del Ayuntamiento de Oviedo como los de esta Diputación, no pudimos contestarle categóricamente, si bien le ofrecimos traer a las respectivas Corporaciones la propuesta que nos hacía.

CREACION DE UNA FACTORIA GANADERA

Al ministro de Agricultura también le hemos hablado de la creación en Asturias de una factoría ganadera para las transacciones de ganado y le pedimos nos dijese cómo acogía la idea y qué ayuda podíamos esperar de este Ministerio.

En cuanto a la idea le pareció excelente, y respecto a la ayuda nos prometió en su día informar favorablemente el proyecto relativo a dicha factoría.

EL TRATADO CON EL URUGUAY

Por último hablamos con el señor Peña acerca de la proyectada ratificación del Convenio con el Uruguay, y sobre este asunto nos dijo: -El Gobierno ha estudiado y si que estudiando con el mayor detenimiento e interés el Tratado con el Uruguay y procurará lesionar lo menos posible los intereses ganaderos de las regiones de Asturias y Galicia, siendo su propósito acceder a una de las peticiones más importantes hechas por estas regiones: la referente a los aranceles del maíz.

Es decir, que sin suprimir los derechos arancelarios del maíz se tratará que exento lo correspondiente al consumo de las regiones ganaderas, aunque desde luego hizo constar el ministro que las regiones triqueras hacen una presión fantástica contra toda esta clase de disposiciones.

LEA USTED "La Voz de Asturias"

Advertisement for 'SOMMIER NUMANCIA' featuring a man with a cane and a chair. Text includes 'PATENTE INVENCION 117901', 'La tela de un', 'NO PRESTA NI DESPUES DE VARIO AÑO DE USO', and 'Pídale en las buenas casas de Tallas y Muebles'.

Sección por pa abres

SE VENDE barátsima a toda prueba camioneta Ford 17 H.P. seminueva con patente y seguro. Calle Mon número 7. Teléfono 40-2.

VENDE CASAS 15.000, 25.000, 40.000, 50.000, 60.000, 70.000 pesetas. Ramón Insua. Posada Herrera, 5, 2.

CLASES mecanografía invento Vidal cursos un mes. Taquígrafía cursos rápidos. Covadonga, 2, primero.

ENGILION y en sitio muy céntrico, se vende casa en 125.000 pesetas, que renta 1190 anuales. Informar en: E. Ido Pastur. Inerarity, 17, en Gijón y José G. Longoria, Cervantes, 19, Oviedo.

CHEVROLET cuatro cilindros, último modelo del '8 y seminuevo, con 1300 kilómetros garantizados de uso, se vende. Informes en Publicitas o en Tineo, Basilio Flórez.

WILLYS KNIGHT cerrado particular excelente estado vende Vicente Villaverde. Apeadero La Carrera. Teléfono 25 (Siero).

CLASES ALEMÁN, inglés, traducciones. Rúa, 14, 2.

SE TRASPASA negocio acreditado en calle céntrica. Darán razón en Argüelles, 37, 1. Oviedo.

AGENTE BIEN relacionado, Ultramarinos-Comestibles solicita representaciones para Santander. Informes Publicitas.

EN CASA PARTICULAR se desean dos huéspedes. Informes en Publicitas.

VENDESE PIANO e incubadora de ocasión gran marca. Santa Susana 8, 2. Izquierda.

FIAT 509, torpedo, perfecto estado conservación y funcionamiento. Garage España; Argüelles 2. Oviedo.

CHRYSLER torpedo, magnífico estado. Garage España, Oviedo.

RENAULT 13 HP falso cabriolet, 4 plazas, perfecta presentación y a toda prueba. Garage España, Oviedo.

RENAULT 7 HP., berlina 4 plazas, buen funcionamiento. Garage España, Oviedo.

CHEVROLET 4 cilindros, chasis con cabina, propio para camioneta. Garage España, Oviedo.

FIAT 50, berlina, perfecto estado. Garage España, Oviedo.

AUTOPLANO.—El coche maravilloso. Pruebelo y asómbrate! Agencia exclusiva para la provincia. GARAGE ESPAÑA, Oviedo.

HUDSON.—Agencia exclusiva GARAGE ESPAÑA. Argüelles, 27, Oviedo.

POR NO PODERLO atender, traspábase establecimiento comidas y bebidas con piso y cuadra; próximo a Nuevo Matadero. Razón: Publicitas.

APARATO RADIO nuevo precio-ocasión véndese. Santa Clara, 28, tercero.

COCHE gran ocasión Renault M nasix cerrado cuatro-cinco plazas buen estado. toda prueba 2.000 pesetas. Razón: Garage Tuero.

SE TRA PASA ALMACEN de vinos y legumbres con local propio, por motivos salud. Informes: Marqués de Gastañaga, 4, Oviedo.

REPRESENTANTES activos se necesitan para trabajar artículo alimenticio, gran consumo, marca acreditada. Dirigirse por carta indicando referencias a M. García. Magdalena, 6, 2. Oviedo.

JUEGO CAPE 17 tazas porcelana legítima Checo se vende a plazos. Aviso: Santa Clara, 28, tercero.

SE VENDE barata una camioneta Renault de 15 HP seminueva. Informes: Luis Huerta. Santullano Tienda

OCASION véndense coches Buick y Chevrolet 6 cilindros; equi ado a toda prueba. Informes: Plaza de la República, 2, Kodak.

RELOJ pulsera de caballero, olvidado el día primero del corriente a las cinco tarde en la fuente de La Broquera, barrio de Soto. Trubia. Gratificarse 10 pesetas quien lo entregue en Publicitas.

EN GRADO.—Se vende casa con huerta de gran producción. Informará corresponsal de «Región».

COMPRARIAMOS de ocasión máquina de afilar sierras de china. Ofertas a Hijos de Lantero Ltda Almacenes Industriales, 2 Oviedo.

COSTURERA para coser por las casas. Frutería de Santa Susana.

SE VENDE un pedestal de piedra blanca, precio económico. Para informes al corresponsal de este periódico en Tudela Veguín.

EN LLANERA al lado carretera general, se arrienda casa nueva, lo mismo veraneantes que para negocio. Informes: Rosal, 34.

EL NEGRO Ramón R. In ante, para asunto que le interesa, se presente a Ovidio García, en Oviedo.

Advertisement for 'MEDIA BOLLO CORDEL (CASA AMPARO)' with contact info: Telf. 2194, Magdalena, 18, Tierra 19.

Crema DRAGON para el calzado

Invasado en tubos, lo mejor para el calzado no quema ni agrieta el calzado, no mancha las manos, no se seca como las cremas de caja, conservándose siempre en el mismo estado; da más brillo, impermeabiliza y conserva el calzado mejor que cualquiera otra marca. Debe Vd. sa ir de la rutina de las cajas y probar fijándose en cuanto decimos y se convencerá. Es lo mejor que se fabrica en cremas para el calzado. Se vende en tubos de 0,30, 0,60 y 1,00 pesetas. Venta en droguerías y zapaterías.

Curan la hernia

los renombrados aparatos C. A. Boer Adaptados por millares de enfermos, realizan cada día prodigios procurando a los HERNIADOS, la seguridad, la salud, y según opiniones médicas y la de los mismos HERNIADOS, la curación definitiva, como lo prueba las siguientes cartas de las muchas que diariamente se reciben enaleciendo los efectos benéficos y curativos del Método C. A. Boer.

Izagre 2 le julio de 1933 Señor don C. A. Boer, Ortopédi o, Pelayo, 38, Barcelona. Muy señor mío: Recibí su atenta carta que agradezco sumamente por el interés que para mí demuestra. No puedo menos de congratularme al encontrar aun tan radical curación, que hace años obtuve con sus excelentes aparatos, de los cuales he oído siempre muchos elogios que justamente merecen y lo demuestra la persistencia del halagador resultado que hoy me alegro poder ratificarle y al mismo tiempo le autorizo para publicarlo en favor de los herniados. Se reitera como siempre a mi amigo y s. s. Gabino Ruano Izagre (León).

Castroponce, 20 julio 1933 C. A. Boer, Pelayo, 38, Barcelona. Muy señor mío: Me es grato dirigirme a usted para enviarle mil gracias y demostrarle la gratitud más profunda por hallarme hoy completamente curado de la hernia que venía padeciendo, lo que he conseguido con sus acreditados aparatos. Queda de usted muy reconocido este año y s. s. en Cristo, Pascasio Vidal, Párroco, Castroponce. (Valladolid).

Herniado: No pierla Vd. el tiempo. Descuidado o mal cuidado amarga Vd. su vida y la expone a todo momento. Acuda al Método C. A. Boer y volverá a ser un hombre sano. Recibe el eminente especialista herniario de París en:

- León, miércoles 23 agosto, Hotel París.
Mieres, jueves 24 agosto, Hotel Iberia.
OVIEDO, viernes 25 agosto, HOTEL INGLES.
Luarca, sábado 26 agosto, Hotel Gayoso.
Pravia, domingo 27 agosto, Hotel Victoria.
Avilés, lunes 28 agosto, Fonda la Iberia.
Gijón, martes 29 agosto, Hotel Comercio.
Llanes, miércoles 30 agosto, Hotel Victoria.
Torrelavega, jueves 31 agosto, Hotel Comercio.
Santander, sábado 2 Septiembre, Hotel Continental.
C. A. BOER, Especialista Herniario de París. Pelayo 38, BARCELONA.

Advertisement for 'AGUA PRODIGIOSA VENUS' featuring a woman's face. Text includes 'LO MEJOR PARA EL CUTIS EN TONOS BLANCO, RACHEL, ROSADO, MORENO-CLARO y OCRE'.

EN CONTRA DEL CONVENIO CON EL URUGUAY

La Comisión organizadora de la Asamblea campesina invitó a las provincias de Santander, Vizcaya, Guipúzcoa y a la infatigable Galicia

No se deduce claramente de las palabras del Presidente de la Diputación, señor Peña, si la Comisión que fué a Madrid para tratar de la desgravación de los vinos se ha interesado o no por el problema del Tratado con el Uruguay.

La Comisión podía haberse redimido de la tacha que sobre ella pesa, visitando al señor Casares Quiroga y habiéndole dicho que hay una región en España que por más señas se llama Asturias, que está dispuesta a llegar a los mayores extremos de sacrificio antes que de ese de la desgravación ni hablar.

Ante la asamblea de labradores

Es grande, muy grande, el entusiasmo que hay entre los labradores para ir a Oviedo el miércoles, día 16, y allí manifestarse con la pujanza y brío que sus grandes fuerzas les permiten, con la decisión y energía que el grave asunto en cuestión requiere.

Lleno de indignación el pobre campesino, no tiene más que frases de condenación para los que tanto empeño tienen en sumirle en la más espantosa miseria, casi negándole el derecho a la vida, vida arrastrada y misera, y aún pretenden amargarla más y los más interesados en ello son los que se titulan sus defensores y los que en su organización tienen trabajadores afiliados a los que despiadadamente explotan, engañan y traicionan.

Ante el solo anuncio de la importación de carnes congeladas, toda vez que no está aprobado el Tratado con el Uruguay, y, por tanto, no está en vigor, en los mercados se aprecia ya la magnitud de la catástrofe si llegara a ratificarse el citado Tratado, puesto que reses que hace menos de un año costaron mil pesetas se vendieron el lunes pasado en infiesto en cuatrocientas y quinientas pesetas y todas las transacciones que se hacen son a base de un ciento por ciento de baja y está acentuándose cada vez más, y si llegara a aprobarse el citado Tratado esas reses que citamos no llegarán a valer a ciento cincuenta pesetas. Estos datos son recogidos sobre hechos consumados, que demuestran claramente el gravísimo perjuicio que recibe la ganadería.

Pero a pesar de esta desconsoladora y triste realidad aún surgió en el citado mercado ganadero de infiesto un orador (socialista decían) que se dedicaba a dar conferencias a los labradores diciéndoles "que el Tratado con el Uruguay no les perjudicaba en absoluto, antes les favorecía muchísimo, y que eso de los perjuicios era una maniobra política con la cual querían engañarlos los enemigos del labrador".

Estas eran sus palabras textuales y la verdad es que se necesita cinismo y mucha ignorancia, que es muy atrevida, para decir esto ante aquel cuadro de ruina y desolación que ofrecía el mercado, y bien penetrado de ello, en el rostro del pobre labrador se reflejaba la amargura, la ansiedad del que ve su ruina total con todos los caracteres de una tragedia de hambre y sufrimiento, por lo que había tomado estas predicas como una burla y un insulto.

No obstante esto, algunos labradores insensatos, muy pocos, daban la razón, daban el parabién, y hecho esto por ignorantes es perdurable, pero de no ser así es del todo inexplicable. En fin: diremos con un labrador testigo presencial: "Como haber sí les hay, la cosa "ve" dar con ellos; si tuviera cuarenta años menos "est" charlatán salía de ahí pitando."

Por lo que se ve la propaganda es intencional y mal intencionada para desorientar al labrador; pero este ya no se chupa el dedo y se da perfecta cuenta de lo que le conviene hacer y lo que las circunstancias aconsejan, el miércoles, y en el paseo del Bombé de Oviedo, harán acto de presencia muchos miles de labradores para protestar, respetuosa pero enérgicamente, contra el Tratado del Uruguay, para acordar la conducta a seguir en caso de aprobarse, estando dispuestos a todo sin omitir sacrificio alguno. Será imponente y grandioso. Todos a Oviedo, labradores.—Trademar.

Ceceda y agosto, 11-1933. Preparativos para la Asamblea campesina del miércoles. Conocidos los precios y horarios por los ferrocarriles Económicos de Asturias y del Vasco, la Comisión organizadora de la Asamblea nos comunica que no ha sido posible que la Compañía del Norte facilitase trenes especiales por sus distintas líneas a Oviedo, por lo que advierte a las Agrupaciones campesinas y ganaderas que organicen el procedimiento de locomoción hasta Oviedo.

SE INVITA A GALICIA, SANTANDER Y VASCONGADAS. Asimismo la Comisión organizadora. Adhesiones a nuestra campaña. Señor director de LA VOZ DE ASTURIAS, Oviedo. Muy señor mío: Le agradeceré inserte en el periódico de su digna dirección la siguiente nota, que es de verdadero interés regional y para que todos los Ayuntamientos se informen con el entusiasmo que en el de Salas se toma el problema de

habiendo agregado que ellos, sesión, celebrada el martes día 8, acordó adherirse al acuerdo del Ayuntamiento de Cangas de Onís, o sea dimitir en caso de aprobarse el Convenio antes dicho. El acuerdo fué por unanimidad.

EL HAMBRE SE APROXIMA. Triste oscurecer hoy 9 de agosto del 1933. Cuán tenebrosa y oscura se aproxima la noche. El trueno rugie con un ímpetu ensordecedor hacia las orillas del Narcea con gran acompañamiento de deslumbradores y prolongados relámpagos.

¡Véis, señores dirigentes de nuestra titora la Federación Agrícola Asturiana, cuán triste y monótona puede ser la noche que se acerca en estos pueblos de Asturias con este amago de tormenta, teniendo como tenemos nuestra mísera fortuna, que es la cosecha por las fincas a merced del temporal? Más tristes son aún los días de hambre y miseria que amenazan a todos los hogares de esta región, si llevan a la realidad el Tratado de la carne. ¿Quién tiene la culpa de que los campesinos tengamos que sucumbir bajo el hambre casi segura? ¿Por qué nos hemos asociado tantos miles de campesinos de Asturias? ¿Por qué se nos ha prometido que agremiándonos, cual las otras clases, iríamos en pro de nuestra reivindicación? Es posible que los culpables sean la mayor parte de los diputados de Asturias, traidores a las promesas que nos ofrecieron a cambio del sufragio que la clase labradora llevó a las urnas henchida de esperanza y fe en esos farsantes que también pusieron a las claras de lo que son capaces, en la Diputación provincial el día de la asamblea de Ayuntamientos de Asturias. ¡Oh conjunción, conjunción! Cuán lejos anduvisteis de cumplir el programa que decíais llevar. Os considero como a los amarillos que fumando opio sueñan con la flor del loto de su país. No tenéis más que dejar la coleta para ser chinos o toneros, que para todos os prestáis menos para ayudar a quien os da de comer y molestarse como lo hace nuestra Federación, con ayuda de algunos pocos diputados que hacen todo lo posible por engrandecer a Asturias. No les falta a esta tan diminuta como sensata minoría Agraria más que el golpe de gracia, que no se deciden por temor quizá al fracaso: que es la huelga de ganaderos de esta región, acaso la mejor salvación que nos queda, y es precisamente lo que anhelamos muchos centenares de abnegados campesinos.

Para eso nos hemos agremiado, para hacer respetar el pan de nuestros hijos, si no es por la fuerza de la razón se llevará a cabo por la razón de la fuerza.

Queridos compañeros y diputados del agro: en cuanto ustedes den la voz de alarma se lanzarán estos campesinos a la deseada huelga, para que en lugar de sucumbir nosotros sucumban esas sanguinuelas del hambre para Asturias. Y ustedes, queridos directivos, si es verdad (como no dudo) que sienten gran amor por la campiña Astur, a la calle, pues, y abracemos la causa campesina para defender nuestros sagrados intereses, contando como contamos con la fiel ayuda de nuestra Federación, que nos sacará a flote en este mar borrascoso. No me parece lícito que por ser nosotros una clase tan sumisa y tranquila se abuse tanto de nuestra benevolencia, y ustedes, teniendo quizá alguna cosa amarga (que no ha de suceder) nos tengan lo mismo un día que otro; pues pasan los años, los meses y los días siempre perdiendo de nuestro derecho, y sin tomar determinación alguna. Así es que, campesinos dirigentes y dirigidos, vamos, pues, a prepararnos para la lucha titánica que se aproxima, porque de seguir en esta forma llegará un día no lejano que no pudiendo pagar tributo alguno al Estado se adherirán de las "tierrucas", a las que tan adheridos estamos y tanto tememos el perder.

Adelante, pues. Antes que eso suceda, con la bandera tricolor ondeando al viento, gritamos a voz

en cuello: ¡Viva la Federación Agrícola Asturiana! ¡Viva la Prensa que nos ayuda. ¡Viva la República española!—Firmado: José Ardura. Oves (La Espina), 10 de agosto de 1933.

ASOCIACION PECUARIA PROGRESO DE OTUR (LUARCA) Otur, 11 de Agosto de 1933. Señor Director de LA VOZ DE ASTURIAS Oviedo.

Muy señor nuestro: En vista de la campaña que viene realizando el periódico que usted tan dignamente dirige en contra del Tratado comercial con el Uruguay sobre la importación de carnes congeladas, que de aprobarse acarrearía el hambre a millares de familias campesinas de este litoral Cantábrico, esta Sociedad, en junta extraordinaria celebrada el 9 del corriente, acordó por unanimidad enviar nuestra adhesión ferviente y entusiasta a LA VOZ DE ASTURIAS, deseando continúe la labor emprendida en defensa de nuestra ganadería, tan huérfana de protección oficial.

Aprovechamos gustosos la ocasión para saludarle atentamente y quedan de usted afmos, ss. ss.—El Presidente, Adalberto Pérez.—El Secretario, José López.

EXCURSIONISMO En Oviedo GRUPO EXCURSIONISTA "EL ROSAL" El martes, día 15 del corriente, a las seis y media de la mañana, saldrán en dos magníficos autocares a recorrer Avilés, Salinas, Santa María del Mar, Muros, Cudillero, Concha de Artedo, donde se comerá, regresando por San Esteban de Pravia, San Román de Candamo, con visita a las cuevas, y Grado, para entrar en Oviedo a las once de la noche.

TERTULIA CAÑAL Se convoca a junta general para el próximo lunes, día 14, a las siete y media de la tarde, en el domicilio social, con objeto de tratar importantes asuntos relacionados con la excursión que esta Tertulia hará a Galicia. Por ser ésta la última junta que se celebrará en esta temporada, se ruega asistan todos los socios a la hora arriba indicada.—La Directiva.

En Lada (Langreo) UNA EXCURSION El próximo martes, día 15, saldrán de esta localidad tres hermosos autocares con noventa excursionistas de ambos sexos, que se proponen pasar el día en León y aprovechar la fiesta de la Virgen del Camino, que allí se ha de celebrar dicho día.

Sucesos locales SE ESCAPO ANTES DE INGRESAR EN LA CARCEL Respecto a la noticia que hemos dado días pasados sobre la fuga de un individuo de la cárcel de Villaviciosa, que se hallaba herido en el Hospital, a causa de un disparo que le hizo un guardia que le perseguía, se nos advierte por parte del cargo del Depósito judicial de aquella villa, que la fuga la efectuó el individuo antes de ingresar en la cárcel, cuando era conducido por agentes de la autoridad.

Complacemos al mencionado funcionario, y al mismo tiempo, aclaramos un extremo que era necesario.

Gacetillas FARMACIAS DE GUARDIA PARA HOY Sra. Viuda de García Braga, en Cimadevilla. Don Luis Ordo García, en Rosal, 1. Don Enrique Estrada, en Palacio Valdés, 4.

URANIA Rápidamente contiene la caída del cabello. lo vigoriza, lo hace crecer en las calvas, mantiene una rigurosa higiene sobre el cuero cabelludo y, por rebeldes que sean, cura todas sus enfermedades, que son las que curan la calvicie. Un solo frasco demuestra su gran eficacia. Venta en Asturias: Droguería Asturiana, San Francisco, 5, en Oviedo y Sr. J. Escalera Blanco, San Bernardo, 47, en Gijón.

INFORMACION DEL GOBIERNO CIVIL El gobernador se ausenta por quince días, substituyéndole el vicepresidente de la Diputación. Ayer, a mediodía, el Gobernador nos daba cuenta de que seguía comunicándose con la empresa de la Duro Felguera y con el Alcalde de Sama, y que por las referencias que tenía era un hecho la reanudación de los trabajos mañana lunes.

Comenzarán trabajando unos cien obreros, entre ajustadores y torneeros, que no serán otros que los de preparación de la maquinaria y taller para que el lunes 21 puedan reanudar las operaciones los 1.200 restantes.

Después, el Gobernador, nos enteraba de la visita que le había hecho una comisión de metalúrgicos de Mieres para quejarse de que no se les concedía el descanso retribuido por dicha empresa.

El señor Echeverría, nos dijo que le mandasen un escrito formulando esa queja, y que luego vería como contestaba al escrito dicha Fábrica, ya que se trata del cumplimiento de la ley.

A continuación, nos dió cuenta, de la visita de la comisión que presidía el Alcalde de Candás, y que según el Gobernador la visita no tenía relación de ninguna especie con asunto de carácter social.

Otra comisión de Salas que también habló al Gobernador de cuestiones municipales. Por la tarde el señor Echeverría tuvo la visita de una comisión de Grado que venía a quejarse de que los abonados de la Fábrica de Electricidad de los señores Canella, se niegan a satisfacer los recibos porque esta empresa ha puesto en ellos el recargo establecido por el Ayuntamiento, que es de un cinco por ciento de aumento.

El Gobernador dispuso que el Alcalde de Grado celebre una reunión con aquellos obreros más significados y la empresa a fin de buscar una solución, y que se le comuniquen los acuerdos.

A GALICIA Terminó su conversación con los periodistas diciéndonos que visto que había terminado felizmente el conflicto de La Felguera, se disponía a disfrutar del permiso que hacía tiempo tenía solicitado de la Superioridad, marchando mañana con su señora para Galicia, en donde pasaría unos quince días.

Del despacho del Gobierno civil quedará encargado, seguramente, el Vicepresidente de la Comisión Gestora don Valentín Alvarez.

POTENTE GRAMOLA, ALEGRA AUN MÁS LA ESTANCIA DE SUS CLIENTES. HOY TODOS AL «PARK OVETENSE» ALTO DE BUENAVISTA, LO QUE TIENE ASTURIAS DE VALOR PARA PASAR EL DIA

NOTAS DEPORTIVAS COCK--TAIL ¡Oscar ha roto con el Oviedo! Les costará trabajo creerlo, como a nosotros, pero ésta es la "gran" noticia que hoy tenemos que comunicarles.

La de que Oscar, el veterano capitán del Oviedo, en la entrevista celebrada ayer tampoco llegó a un acuerdo con la Directiva. Y como se decía—era cierto—que "el sábado sería la vencida...", quiere decirse que entre los dirigentes y el gran puntal del Club hubo rotura...

Contra la realidad es inútil ir... Esto decíamos hace días a la afición y colegas gijoneses, justificando la sonada resolución tomada por Herrero, ídolo, y no falso, como faja más valiosa y brillante del fútbol de la gran ciudad marítima, y esto mismo tenemos que advertir a la "hinchada" ovetense ante la sorpresa que les pueda producir la ausencia bajo el marco del campeón ligero, de su estupendo guardián.

Quedan demasiado atrás para que con frases de nostalgia y de ultratumba podamos incorporarlos a la época actual aquellos tiempos en los que bastaba la más tenue voz de aliento, de desecho de la afición, el ¡halal encendido del "rapacín", para conseguir que los jugadores se partieran el pecho, sin reparar en "castos" y sacrificios tras el poder conquistar el triunfo de su equipo...

Ayer fué para Gijón la sorpresa de que Herrero nació allí y hecho figura cumbre del fútbol en su mismo pueblo, a prueba de "razones" se decidiera a cambiar de ambiente y de colores... Hoy será para Oviedo una sorpresa ver al jugador que consideraba como una institución divorciado de su Club también por parecidas causas...

Esto es el profesionalismo: la única verdad que como surco espumoso queda del paso de todos los acontecimientos futbolísticos... Dinero por juego, y juego por dinero.

Y cuando no se ve el negocio claro no hay razones que convengan. Nos cuesta trabajo registrar tan triste consecuencia, pero como tam-

bién somos "profesional", aguantamos lo que dentro nos aguijona... Sin embargo, como esta noticia tiene carácter particular, nos resistimos a darle entero crédito.

Otra noticia bomba. Setecientos altas de socios hubo en el Oviedo desde primeros de julio hasta esta fecha. Y según nos dijeron ayer en Secretaría, el número total pasa ya de 2.500.

No deja de ser una buena inyección ahora que estamos en el momento álgido de SER O NO SER... Moncho

En Gijón REUNION DE LA FEDERACION DE FUTBOL Reunión ayer la Federación de Fútbol. Asistieron del Comité el presidente, señor San Martín, el secretario general, don Eduardo Rodríguez, don Avelino Blanco y don Claudio Martín; por el Oviedo, el señor Marqués; por el Sporting, el señor Argüelles; por el Gijón, don Emilio Suárez, por el Avilés, don José Manuel Rodríguez, y por la Sportiva, el señor Maspé.

Era el objeto de la reunión tratar de la confección del calendario de la temporada próxima de los Clubs de primera, y como consecuencia, hubo de tratarse primero de la participación del Racing de Santander en nuestra competición; o sea, del campeonato mancomunado. Había, a este respecto, varios puntos que aclarar y se habló con Santander telefónicamente, pero como no se aclararon tampoco así, la Federación no adoptó ningún acuerdo definitivo ni confeccionó el calendario. Todo queda pendiente de los acuerdos que adopte la Federación Cantábrica en una reunión que se celebrará en Santander, hoy, domingo.

DE BOLOS UN GRAN CONCURSO Durante los días 13 y 14 del mes actual, y con motivo de las renombradas fiestas de Santa Filomena, en la botera de "La Central", de la Calleja de la Ciega, habrá un valioso concurso de bolos, cuyos premios consistirán en 150, 100 y 50 pesetas.

El precio de la tirada se fija en dos pesetas.

AUTOMOVILISTA Compre las cubiertas en LA CASA DE LOS NEUMATICOS con los mayores descuentos. Michelin, Goedrich, Nacional Pirelli. DESDE ESTA FECHA hará un regalo a todos sus clientes con cada cubierta que me compen. Exclusiva del RECAUCHADO R. O. L. de San Sebastián CELSO SUAREZ GIL DE JAZ, 6 - TELEFONO 4155 - OVIEDO (Frente a «La Voz de Asturias»)

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

EL JEFE DEL GOBIERNO SEÑOR AZAÑA, EN OVIEDO

Afirmó a los periodistas que era un hecho la cesión al Ayuntamiento del cuartel de Santa Clara

A las seis y media de la tarde de ayer llegó a nosotros la noticia de que el Presidente del Consejo de ministros don Manuel Azaña, acababa de llegar al Hotel Covadonga.

La noticia era, efectivamente, cierta. El jefe del Gobierno había salido de Madrid el día anterior, pernociando en León, de donde salió ayer a medio día para Asturias.

Apenas llegó al Hotel Covadonga, salió sin detenerse para Gijón, recorriendo la playa y otros sitios de dicha villa, y a las nueve de la noche estaba en Oviedo de regreso.

Cuando nosotros le visitamos en el hotel acababa de cumplimentarle el gobernador civil señor Echeverría, el comandante militar de la plaza y jefe de la fuerza de guarnición, señor Brassa.

Más tarde llegaba una comisión del partido de Acción Republicana, con la que conversó extensamente.

El alcalde don Félix Miaja llegaba a los pocos momentos.

Con carácter particular y en calidad de amigo íntimo estuvo en el hotel para saludarle don José Zalofia.

LOS QUE ACOMPAÑAN AL PRESIDENTE

Con el jefe del Gobierno viene su distinguida señora, hermano político señor Rivas Cherif y el comandante don Leopoldo Menéndez, ayudante del ministro de la Guerra.

Al frente de la brigada de Policía que custodia al Presidente del Consejo, viene el Comisario don Manuel González de Tapia, a quien saludamos con suma complacencia porque se recuerda con cariño su actuación como Comisario en esta capital.

UNA CONVERSACION CON EL SR. AZAÑA

Cuando los periodistas saludamos al jefe del Gobierno, éste recordó que en su última visita a Oviedo había llegado un poco indisputado por el ajeteo del viaje, agregando:

—Entonces no hablamos, pero hoy estoy a disposición de ustedes.

Y reunidos solamente los periodistas con el gobernador y el alcalde, el Presidente del Consejo inició su conversación diciendo:

—Mi viaje es puramente turístico, y prueba de ello es que pasé por Valladolid, dormí en León y llegué a Oviedo a las seis de la tarde, sin pasar aviso a nadie.

Estuvimos en Gijón, paseando por la playa, y nadie se enteró de nuestra presencia.

Mañana por la mañana saldremos para Santander, y probablemente para San Sebastián, desde donde nos trasladaremos a Madrid, en donde tengo que estar el lunes.

—Llega usted a tiempo—le dijo un periodista—, pues el conflicto más importante que teníamos en Asturias era el de La Felguera, y en estos instantes se encuentra solucionado.

—Estoy enterado y tengo que hacer presente la satisfacción que todos tenemos por ese resultado. Y lo digo delante del gobernador, que ha trabajado mucho en este asunto.

—También estuvo trabajando en la cuestión para resolver el conflicto de los obreros de Trubia.

—Es verdad. Yo había dado una fórmula de solución a los comisionados que estuvieron en Madrid, la cual sufrió una ligera modificación.

—¿Cuál es la situación de estas Fábricas?

—Muy buena. Tendrán mucho trabajo.

El alcalde preguntó al señor Azaña por el estado de las cesiones al Ayuntamiento del Cuartel de Santa Clara y finca de Rubín, contestando el Presidente:

—Está todo resuelto. Yo le dije a usted en Madrid que los dos edificios se entregarían al Ayuntamiento. ¿Qué es lo que ocurre ahora?

El alcalde le dijo que parece ser que ponen algunos inconvenientes, y el señor Azaña insistió en que no puede haber dificultades, y que le debe escribir con todo lo que ocurra para subsanarlo.

Luego los periodistas hicimos algunas preguntas sobre cuestiones de actualidad:

—¿Y el problema de la desgravación de los vinos?

—No los desgravaremos.

—¿Y el Tratado con el Uruguay se aprobará?

—No sé lo que podrá suceder cuando se lleve al Parlamento. Ya he visto

que se va a celebrar en Oviedo una gran Asamblea.

—¿Y cuándo va a ser la discusión del Tratado?

—Después que se apruebe la Ley de Arrendamientos.

—¿Durará mucho la discusión?

—Eso depende de los señores diputados. Si van con obstrucciones durará mucho.

—¿La fórmula del señor Sánchez Román facilitará la inteligencia?

—Ya veremos.

—¿Y las vacaciones cuándo dan comienzo?

—Ya tenemos vacaciones. Estos tres días que tenemos por semana, ya son vacaciones. No sé si para Octubre tendremos unos días.

Y el Presidente del Consejo se levantó para reunirse con su señora, que llegaba, despidiéndose de nosotros y de los señores Echeverría y Miaja.

Al retirarnos le hicimos la última pregunta:

—¿Qué hora tiene señalada para salir mañana?

—No les puedo decir. Depende de la hora en que me levante y de otras circunstancias por el estilo. No se les olvide que mi viaje es el de una ciudadano que viene de paseo, sin sujeción a protocolos ni visitas oficiales.

Por la noche, el señor Azaña recibió algunas visitas de carácter particular.

Según más tarde oímos decir, de paso para Santander el Presidente visitará el Santuario de Covadonga.

En Gijón

EL SEÑOR AZAÑA NOS VISITÓ AYER

Como a las siete y media de la tarde de ayer, y en viaje sorpresa, desde luego, estuvo en Gijón el jefe del Gobierno, don Manuel Azaña. Procedía de Oviedo en automóvil y le acompañaban su esposa, su hermano político el señor Rivas Cherif y un hermano del ex Director General de Seguridad don Arturo Menéndez.

Ni siquiera dejaron el automóvil los visitantes, pues en él recorrieron la Avenida de Rufo Rendueles, admirando nuestra espléndida playa; fueron hasta el Cervigón, donde se levanta la casa que fué de doña Rosario de Acuña, y por el mismo itinerario emprendieron el regreso a Oviedo.

Por la rapidez del viaje, y por ignorarse que se iba a realizar, las autoridades no pudieron saludar al señor Azaña, quien parece que volverá hoy a Gijón.

DE LA VIDA MUNICIPAL OVETENSE

Hace tres días que no hay nuevos casos de parálisis infantil

Hay que llevar la leche a que la analicen

El Alcalde recibió la visita de unos contratistas que han ejecutado obras en una carretera que va de Cerdeño a Limanes.

Los vecinos de los lugares que atraviesa esa carretera, que habían comprometido su obligación de contribuir a los gastos, ahora se niegan a hacer efectiva esta parte y solo tres han satisfecho sus compromisos.

Se dispuso por el Alcalde que se comisionase a dichos vecinos para que pagasen lo que les correspondía.

Luego el señor Miaja daba la orden al Secretario para que se anunciase el concurso de la plaza vacante de veterinario para Trubia.

Cuando nos encontrábamos conversando con el Alcalde entró en el despacho el señor Borje y nuestra autoridad local le preguntó cómo se encontraba el asunto del análisis de la leche, contestando este, veterinario que diariamente se analiza la que concurre al mercado del Progreso, pero que no se hace en los fieltos como debiera ser, porque tiene que trasladarse todos los días a Trubia.

Está todo preparado para establecer este servicio en plazas y fieltos, pero no puede hacerse hasta que no se cubra la plaza vacante en Trubia.

Estos días se vienen haciendo comisos de leche aguada. Solamente ayer se decimasaron 82 litros.

Para el Sr. Presidente del Consejo

Señor Presidente: Ya que ha tenido usted la gentileza de venir a Asturias a pasar unas horas de su fin de semana, lo que merece el reconocimiento de los asturianos, queremos decirle que Asturias pasa en estos momentos por uno de verdadera angustia, ante el temor de que pueda ratificarse el Tratado con el Uruguay para la importación de doce millones de kilogramos de carne. Dicha ratificación sería un golpe mortal para esta provincia, y ni aun la propia España saldría beneficiada si se tiene en cuenta la cuantía de la importación y la exportación en la balanza comercial de ambos países.

Pero limitándonos a Asturias, creemos cumplir un deber manifestando a usted que las tres fuentes de riqueza de que se nutría nuestra región eran: el numerario procedente de América, el desenvolvimiento de nuestras industrias y el acervo ganadero con la leche y derivados. No se oculta al claro criterio de usted que las dos primeras pueden considerarse como inexistentes. De América no viene más que pobreza, representada por una inmigración decepcionada y hambrienta. El carbón rebosa en nuestras plazuelas sin posible salida; las fábricas son como grandes colmenas casi deshabitadas. No nos quedaba otra esperanza que la riqueza ganadera, pobre riqueza que afecta al humilde labrador en cuyo ganado ve su único patrimonio. Si esta última esperanza también se desvanece, el único porvenir que nos aguarda es la miseria.

Sin otro título que el de asturianos, que es lo mismo que decir hombres leales y trabajadores, nos dirigimos a usted—aun a riesgo de molestarle—, porque ya no sabemos a quién acudir, para que tenga en cuenta la lamentación encerrada en estas líneas. Sabemos que no podemos pedir más a un Presidente del Gobierno. Dentro de cuatro días se celebrará en Oviedo una grande, una inmensa manifestación de labradores astures que sólo han de suplicar que se les deje vivir su ya precaria vida. Cuando en Madrid reciba usted un telegrama en dicho sentido, sepa usted que en él va encerrado el anhelo de todo un pueblo que ya no sabría a qué renunciar. Le saluda con todo respeto

LA VOZ DE ASTURIAS

EL PLEITO DE LOS TAXISTAS

Gran expectación ante la asamblea del próximo lunes

Se reciben numerosas adhesiones de los compañeros de la provincia

Ayer hemos conversado con algunos taxistas de Oviedo acerca del pleito suscitado con motivo de las multas que le fueron notificadas días pasados, por no haber podido satisfacer el llamado "canon de carretera".

Nos han dicho que uno de estos días presentarán el oportuno escrito de descargo ante la autoridad correspondiente. En él hacen una detallada relación de los motivos que les han impedido satisfacer dicho canon, y una serie de consideraciones, en defensa de su actitud.

Después se refirieron a la Asamblea que celebrarán el próximo lunes a las diez de la noche en el local del Orfeón Ovetense.

En ella, se ocuparán del citado "canon" y de la reciente multa; intervendrán diversos oradores, exponiendo detalladamente la situación del problema, y después de oídas las diversas opiniones se adoptará los acuerdos correspondientes.

Estiman los taxistas que todos los acuerdos han de ser de unánime oposición al canon y a todo cuanto suponga nuevas cargas para la industria, ya bien castigada.

Terminaron diciendo que de todos los sitios de la provincia vienen recibiendo infinidad de adhesiones de compañeros que anuncian unos su asistencia a la Asamblea y otros su adhesión a los acuerdos que en ella se adopten.

De Sociedad VIAIES

En busca de su completo restablecimiento salió para Santander el prestigioso inspector de Sanidad municipal, don Antonio Oliveros.

—Ha salido para Gijón, en donde pasará una temporada con sus amigos las lindas gijonesas Quetina y Tilda Menéndez, la bellísima y elegante señorita ovetense, Blanca Claverol.

—De Madrid pasa una temporada entre nosotros, el teniente de Infantería, ex jefe de la Guardia urbana de esta capital don Clemente Ruig.

UNA BODA

En la iglesia de San Julián de los Prados se celebró ayer sábado el enlace matrimonial de la bellísima señorita Trinidad Mier y Piquero con el culto farmacéutico de esta localidad don José López Argüelles.

El altar aparecía adornado con hermosas flores naturales, dando un marco adecuado a la belleza de la contrayente.

Benidijo la unión don Rufino Truébano, pariente de la novia, y fueron padrinos doña Aurora López, distinguida esposa de don Sergio Blanco, industrial de esta plaza, y el joven artista ovetense don Manuel Vega.

Como testigos firmaron don Antonio Morales Elvira y don Andrés González.

Los nuevos esposos emprendieron largo viaje de bodas.

Reciban éstos nuestra más cordial enhorabuena, que hacemos extensiva a las familias de ambos que cuentan en la capital con generales relaciones.

DE INTERES PARA ASTURIAS

Una conversación acerca de la autotopista Oviedo-Gijón

El conocido ovetense don José G. Zalofia es antiguo y buen amigo particular de don Manuel Azaña. Anoche le visitó en el hotel en que éste se hospeda, y derivando la conversación hacia aspectos de gran interés para Asturias, el señor Zalofia le habló a su amigo y Presidente del Gobierno, del interés enorme que representaría para Oviedo y Gijón, así como para la provincia, la construcción de la autotopista entre las dos poblaciones.

—Es lástima—le dijo el señor Zalofia—, que sin sacrificio sensible para el Gobierno, no pueda construirse esta importante obra para la que la Sociedad oportunamente constituida dispone de un capital de catorce millones, la mayor parte de los cuales se invertiría en mano de obra, resolviéndose así durante un par de años la crisis de trabajo porque atraviesa la provincia. La autotopista—añadió—no perjudica a nadie; favorece a todos: a las fá-

bricas de hierro, cementos y riegos asfálticos; a la construcción, a las tierras contiguas y próximas a las poblaciones, a las Corporaciones locales, porque representa un ensanche como otro cualquiera; a un par de miles de obreros y a todos los que viven del automóvil. Creo—terminó—que debería pensar usted en este problema sumamente interesante.

El señor Azaña oyó al señor Zalofia con atención y hasta con complacencia, y si bien en su discreción y reserva no dejó adivinar su pensamiento, parece ser que la indicación no le pasó desapercibida. Sería esta la ocasión de que en Madrid se le reiterase con nuevos datos, así como al ministro de Obras públicas, enterado del asunto, y ver si la obra puede al fin emprenderse durante el próximo invierno. Vale la pena de quemar el último cartucho.

EL ESTADO SANITARIO DE LA CIUDAD

El Inspector Provincial de Higiene dá cuenta de las medidas de prevención adoptadas para evitar la epidemia de parálisis infantil

“La Bañeza (León), 11-8-1933. Señor Director de LA VOZ DE ASTURIAS.—Oviedo,

Muy señor mío y distinguido amigo: En mi retiro de veraneo (por el brevísimo tiempo de una semana), leo hoy en LA VOZ DE ASTURIAS un suelto, bajo el título “El estado sanitario en la ciudad”, en cuyo suelto se alude al foco epidémico de parálisis espinal infantil aparecido en Oviedo.

Es efectivamente cierto que hay ese foco, públicamente conocido y que nadie ha tratado de ocultar, puesto que los médicos venimos haciendo días ocupados y preocupados del mismo; preocupación que tuvo su síntesis, por decirlo así, en una reunión que el martes 8 del corriente celebramos en el Instituto de Higiene los doctores Mellón (sustituto del inspector municipal de Sanidad, señor Oliveros, actualmente enfermo), el doctor Prieto, de la Beneficencia municipal y pediatra, y el que firma estas líneas. En dicha reunión estudiamos la situación sanitaria de Oviedo que justamente nos preocupa más que por el número de invasiones (15, con tres fallecidos en aquella fecha), por lo precario de los medios profilácticos y la rarísima epidemiología de la enfermedad, por fortuna de muy escasa expansibilidad.

En aquella reunión convinimos las medidas a adoptar, entre otras, comunicar a todos los médicos con ejercicio en Oviedo la obligación que tienen de dar cuenta a la Inspección Municipal de Sanidad de cualquier caso cierto o sospechoso que vean, parte que cursarán en un plazo de seis horas. Esto quedó cumplimentado aquella misma tarde en conferencia telefónica con la Secretaría del Colegio Médico. Se convino también que el inspector municipal de Sanidad visitase las casas atacadas, para imponer las medidas del caso, entre ellas el aislamiento y si éste no era posible, el traslado del enfermo al pabellón de infecciosos. Que se practicasen desinfecciones, en curso y al final de la enfermedad, buscando con ello una satisfacción moral para el público, y finalmente, que se solicitara del Hospital de Infecciosos de Madrid suero de convalecientes de dicha enfermedad; y del Instituto Pasteur, de París, suero de “Petit”, que se cree específico de la misma, si bien no se nos ocultaba la enorme dificultad de proporcionarnos una y otra. Finalmente, quedó también convenido que el doctor Mellón visitase al alcalde (yo había visto al señor gobernador por la mañana, y con él hablé del pequeño foco de Oviedo; no se había celebrado la reunión para darle cuenta de la reunión celebrada; de los acuerdos adoptados; de la necesidad de ponerlos en ejecución prontamente, y de que “se redactase una nota para la Prensa, reflejando la verdad de

la situación y dando cuenta de las medidas adoptadas”. Supongo que a estas horas ya se habrá hecho; pero si por una causa cualquiera no fuese así, yo le ruego haga público el contenido de esta carta en la forma que usted estime conveniente. Quedo de usted atento afectísimo, seguro servidor, q. e. s. m.—Julio Alonso.

NOTA DEL INSTITUTO PROVINCIAL DE HIGIENE

Se ruega a los señores subdelegados de Medicina, inspectores municipales de Sanidad y médicos libres de esta provincia comuniquen directamente a la Inspección Provincial de Sanidad los casos de parálisis infantil que existan, los de la capital a las pocas horas y los de fuera diariamente, para no incurrir en la responsabilidad que señala la legislación sanitaria.

CAJA DE AHORROS

—DEL—

Banco Asturiano

Interés que abona: TRES Y MEDIO POR CIENTO Imposiciones a un año: CUATRO POR CIENTO

La economía es la siembra, y el ahorro la cosecha. La economía consiste en saber gastar, y el ahorro en saber guardar.

Jurado Mixto de la Minería

Los patronos recurren contra la resolución sobre carga y pega de barrenos

Interrogamos ayer al secretario del Jurado Mixto del Trabajo número sobre las cuestiones de trabajo pendientes, y nos dijo que los patronos anunciaron la interposición de recurso al voto dirimente del vicepresidente sobre la carga y pega de los barrenos.

Sama de Langreo

Las Colonias escolares de altura

El próximo martes, a las ocho y media de la mañana, saldrá el tercer grupo de la Colonia escolar de altura para Vega de León, y el mismo día, a las ocho de la noche, regresará el segundo grupo.

Los padres de los colonos deberán esperar a los niños a la hora indicada frente a las Escuelas de Sama, si son de Langreo, y frente a las de Sobrondio, si son de San Martín del Rey Aurelio.

LA VOZ DE ASTURIAS

ES EL PERIODICO DE MAYOR TIRADA Y CIRCULACION DE LA PROVINCIA.